

# MTI

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

mti b e l f ö l d i h i r e k

1966. április 7.

bb 1. virágot bontottak a duna-tisza közli barackosok

vid ká/sk szb ká

1966. április 7.

a duna-tisza közén most virágoznak a kajszibarackfák. a nagyüzemi és házi kertekben másfélmillió barackfa ültött virágköntöst. különösen a zárt telepítésű barackosok nyújtanak szép látványt. az időjárás azonban nem kedvez a baracknyílásnak. a tél végi melegben megduzzadt rügyek mintegy 10 százaléka elfagyott, most pedig a borongós, hűvös idő miatt a rovarok nem segítik eléggé a megtermékenyülést. bács megye déli részén, a kelebiai kertekben hófehér díszben pompáznak a májusi cseresznyefák is. /mri/

--

bb 2. megérkezett az első spárga a felvásárló telepekre

vid ká/sk szb ká

1966. április 7.

az ország legnagyobb spárgatermő vidékén, bács-kiskun megye gyorsan felmelegedő talajain megkezdtek a friss zöldség szedését. elsőnek a kunbajai állami gazdaságból érkezett szállítmány a felvásárló telepre. ezt követően folyamatosan érkezik majd a spárga a nagyüzemi ültetvényekről és a házi kertekből. a mék kecskeméti feldolgozó telepén válogatják, kötegelik a hófehér spárgát. becslések szerint mintegy 25 vagon spárgára számít a kereskedelem, amelyből bőven jut a hazai fogyasztóknak is. /mti/

--

-1-

*1/1*

bb 3. Lepketarka husvétii nyuszik

vid ká/sk szb ká

1966. április 7.

a vésztdi földművesszövetkezet házinyul törzstelepén utódokat hozott 100 fajtisza kékezüst és lepketarka szórú nagytestü anyanyul. husvét előtt 700 kékezüst és lepketarka kisnyuszi látott napvilágot. a nyugat-németországból vásárolt anyák szaporulatai három hónapos korukra elérik a három kilós súlyt. /mti/

--

bb 4. az imperialnak nyolc, az elton hanovernak tizenhat utódját törzskönyvezték

1 cs/tné szb ká

1966. április 7.

a magyar telivér-tenyésztés büszkesége, a híres imperial tavaly került a diópusztai ménesbe. eddig nyolc imperial utód született, mind életerős, szép csikó. nagy részük örökölte az imperial színét és jegyeit /sötétsárga szór, mind a négy láb kesej, a fején hóka/, s a szakemberek szerint remény van arra, hogy a jeles csődör kedvező belső tulajdonságait is ilyen jól örökíti.

az ügetőló tenyésztésben a két éve amerikából importált elton hanover nevű rekord teljesítményű ügetőménhez fűznek reményeket. eddig 16 jó küllemű, életerős csikó utódot törzskönyvezték a somogyárdi ménesben. a következő hetekben mindkét híres „Lédinasztiában,, kiteljesedik az első nemzedékű utódok csoportja. a párosítások igazi sikerét azonban csak a három évesek első nagy próbáján, az 1969 nyarán sorrakerülő derbyn tudják majd lemérni. /mti/

--

bb 5. kövérebb pontyok kerülnek piacra az idén

vid gg szb ká

1966. április 7.

dél-dunántul legnagyobb halastava - a több mint háromszáz holdas sumonyi té - 180 000 kilogramm pontyot ad az idén a bel- és külföldi fogyasztóknak. a halászok már ősszel kihelyezték a tóba az ivadékot és szerencsájük volt: páratlanul kedvező téli-tavaszi időjárás köszöntött be. /folyt.köv./

-2-

bb 5. /kövérebb... 1. folyt./ szb

a pontyok már februárban mozogni kezdtek a felmelegedett vízben és ezért az etetésüket is megkezdték a halászok. ennek köszönhető, hogy a halak - a számukra egyébként „holtidő,, - nek számító - márciusban átlag öt-tíz deka súlyt vettek magukra és jelenleg 30-35 dekásak. így a szokottnál jobb kondícióban vészelhetik át a betegségek miatt kritikus hónapnak tekintett májust. a rendkívül korán megkezdett etetésnek következménye az is, hogy a halak nyáron több táplálékot tudnak magukhoz venni, így gyorsabban is hiznak. az idén a sumonyi halászok kövérebb pontyokat fognak ki: az ősszel alig negyedkilós halak egy év alatt elérik a kilós átlagsúlyt. /mti/

--

bb 6. miért fekete az antenna-zsinór?

1 sl/tné szb ki

1966. április 7.

az új tv-tulajdonosok közül sokan kifogásolják, hogy csak fekete szigetelésű antenna-zsinórt lehet kapni, pedig minden régi tv-tulajdonosnak fehéren áttetsző zsinórja van. mint a magyar kábelművekben elmondották, a színváltozást tudományos megfontolások tették szükségessé. a postakísérleti intézet megvizsgálta, hogy miért mennek viszonylag hamar tönkre a tetőantennáról levezető zsinorok, s kimutatta, hogy abban nagy része van a szigetelés fehér színének. sokkal nehezebben kezd ki az időjárás, ha sötét színnel van bevonva, s akkor a legellenállóbb, ha a polietilén szigetelőanyagba kormot kevernek. a zsinór tehát a kormtól fekete, s sötét színe ellenére elődeinél nagyobb megbecsülést érdemel, mert jóval tartósabb azoknál. /mti/

--

bb 7. pénteken komáromban sorsolják a lottót

1 kf/kf szb vg

1966. április 7.

a Lottó 14. játékheti nyerőszámait április 8-án, pénteken délelőtt 10 órai kezdettel komáromban sorsolja a sportfogadási és Lottó igazgatóság. /mti/

--

11111

-3-

bb. 8. iskolai gombaismereti rajzpályázat

1/vt/tm/a/sr

1966. április 7.

a gombaszakoktatási bizottság pályázatot hirdet az általános iskolák 5-8. osztályos tanulóinak a gyilkos galóca lerajzolására. beküldhetők színes írónnal, pasztellkrétával, vagy akvarell-festékkel a gyilkos galóca gombáról készített színes rajzok. a rajzon legalább két - egy fiatal és egy idősebb - gombapéldányt kell ábrázolni. a rajz mérete egy negyed rajzlap, vagyis körülbelül 15x22 centiméter legyen.

pályázati határidő 1966 október 10-e. a pályázatokat a tanulók a gombaszakoktatási bizottság budapest, 2. keleti károly utca 24./ címére küldjék be.

a legjobb rajzok készítőit díjazzák. az első díj 200, a második 100, a harmadik 50 forint. a beküldött képekből budapesten kiállítást rendeznek./mti/

..

-4-

bb.9. szorgalmas mozilátogatók - notorius mulasztók

1 pr/tr n cz

1966. április 7.

egyes iskolakerülő diák törzshelyén, moziban, játszótéren, pályaudvaron, raziázott, a közelmúltban a VI. kerületi tanács oktatási osztályának képviselője, tanárok és társadalmi aktivisták. az eredmény: kilenc olyan diákot találtak, akinek történelem, vagy matematika órán kellett volna ülnie. az oktatási osztály tapasztalatai szerint azonban itt is érvényesül a hagyományos diákkurfang. miután a tanárok arról ismerik fel diákjaikat és általában csak saját kerületüket ellenőrzik, az iskolakerülők a szomszéd kerületek mozijainak délelőtti előadásaira ruccanak át. a terézvárosban rajtakapott kilenc diák például egytől-egyik más kerület iskolájának tanulója volt.

tanévkezdés óta egyébként több mint 30 esetben róttak ki 60-tól 200 forintig terjedő bírságot az igazolatlanul hiányzó diákok szüleire a VI. kerületben. a szülők többsége - érvelésük szerint - „nem tudott”, gyermeke mulasztásáról, noha az iskolai rendtartás értelmében a tantestületek már az első hiányzás után értesítik őket. hogy ez az érvelés nem egészen helytálló, mutatja az is, hogy csupán egyetlen esetben fellebbeztek a kiszabott bírság ellen./mti/

bb.11. magyarország 1966

k tf/ gg n fm

1966. április 7.

cimmet évkönyvet állít össze a külügyminisztérium. előreláthatólag májusban kerül az üzletbe a corvina kiadó gondozásában készülő album. bőséges kép- és fotóanyaggal illusztrálják, hogy kedves ajándék lehessen majd külföldi vendégeknek is. a kiadvány öt nyelven lát napvilágot: angol, francia, német, orosz és spanyol szövegű változatban./mti/

8.20/-n

-5-



bb. 10. a rozsdatemető nyolcadik külföldi kiadása

k tf/gg/fm/gy/cz

1966. április 7.

német nyelven jelent meg a müncheni Carl Hanser Verlag gondozásában - Schrottplatz címmel. Fejes Endre regénye ezt megelőzően francia fordításban látott napvilágot./mti/

..

bb. 12. több ezer kilométeres hegyláncok a vénuszon

i tz/gk/ki/gy/bs

1966. április 7.

nem hiába ostromolják az űrszondák és a radarhullámok a vénuszt, egyre többet tudunk meg testvérbolygónkról, amelynek titkait, vastag felhőtakarója oly sokáig rejtette el az ember szeme elől.

Amint ifj. Bartha Lajos, az uránia csillagvizsgáló munkatársa elmondta, a csillagászok nemrég mindössze annyit tudtak, hogy a vénusz felszíne - amint szovjet kollegájuk, V. Kotelnyikov feltételezte - anyagában földünk kontinenseihez hasonlít. Kérdéses volt azonban, hogy ezt a felszínt folyadék - esetleg víz - borítja-e vagy nem.

Nemrég aztán Kotelnyikov feltevése újabb bizonyítékot kapott. A virginiai Lincoln laboratórium és az arecibói obszervatórium kutatói által kibocsátott radarhullámok két hatalmas hegyláncot tapogattak ki a vénuszon. Az Alfa hegyvonulat mintegy 4 000 kilométer hosszúságban észak-déli, a még hosszabb Béta pedig kelet-nyugati irányban magasodik ki a vénusz felszínéből, de a kettő nem találkozik. Arányaikra jellemző, hogy még a kisebb Alfa hegylánc hossza is több mint tizedrészét teszi ki a bolygó területének.

A megállapítás hiteléhez nem fér kétség, mert a radarhullámok még azt is nyomon követték, amint a két hegység a vénusz tengelyforgása folytán látszólag jobbról balra vándorol a bolygó felületén. „menetsebességük”, pedig pontosan ugyanarra a körülbelül 250 földi napnyi tengelyforgási időre vált, amit már korábban egybehangzóan állapítottak meg a szovjet, az angol és az amerikai radarcsillagászok./mti/

..

le

9.26/-n

-6-

bb.13. 200 új lakás, járda társadalmi munkával - hírek a főváros életéből

i pr/tr n, sr

1966. április 7.

fokozatosan beépülnek a Naphegy és a Gellérthegy üres telkei: a közelmúltban tucatnyi építési engedélyre került rá az 1. kerületi tanács pecsétje, az egyebek között a Dezső utcában, a Lisznyai utcában, a Naphegy utcában, a Hegyalja uton és a Tündérlaki-mélyuton épülő új házak több mint 200 lakással gyarapítják a kerület lakásállományát.

x x x

A Hármas-határhegy lábánál mintegy hét hektárnyi területet minősített üdülőhelynek a 2. kerületi tanács, a tervek szerint a Szépvölgyi út mentén a Fenyőgyöngye vendéglőtől kiindulva a Kőbányák és az Erdő által határolt részen ideális vikend-telep létesítésére van lehetőség.

x x x

Nyolcszáz ezer forintot költ az idén utépitésre és járdalapok gyártására az Óbudai tanács, mintegy három és félezer négyzetméter járdát aszfaltoznak a Szentendrei uton a Damjanich utca és a Mátyás király ut, valamint a Kórház utca és a Raktár utca között, továbbá a Bécsi út páros és páratlan oldalának egy-egy szakaszán.

Az utrendezést a kerület lakói 50.000 forint értékű társadalmi munkával segítik; salakozzák a földutakat és lerakják az előregyártott járdalapokat.

x x x

Tavaszi, nyári felkészülésükről adtak számot legutóbb a belvárosi vendéglátóipari vállalatok az 5. kerületi tanács kereskedelmi osztályán. A tervek szerint sor kerül az Anna eszpresszó felújítására: június elsején rövid időre bezárják, új városképbe illő portált kap és kisebb átalakítás után belső termékét lokálszerűen üzemeltetik majd.

A szezonban újra lesz terasza a Dunagyöngye eszpresszónak, s az időjárástól függően nyitnak majd a belvárosi vendéglátóipari egységek kerthelyiségei, teraszai.

x x x

le

/folyt.köv./

8.30/-n

-7-



bb.13./ 200 új lakás, ...1. folyt./ n

korszerűsítik a terézváros közért-hálózatának több üzletét. a Lenin körút 60-62 szám alatti fűszer-csemege bolt alapterületét 216 négyzetméterrel, a november 7. tér 4 szám alatti üzlet alapterületét pedig 85 négyzetméterrel bővítik, s mind a két egység-nél bevezetik a gyorsabb, kulturáltabb formát, az önkiszolgáló rendszert. a következő években sor kerül egy kis élelmiszeráruház létesítésére is a Szondy utca 94-ben./mti/

bb.14. divatcikkek külföldről

1 kf/kf n ki 1966. április 7.

a divatáru nagykereskedelmi vállalat a Konsumex és a Hungarotex külkereskedelmi vállalatokkal együttműködve sok külföldi divatcikket szerez be a hazai választék bővítésére. a vállalat forgalmának mintegy 10 százaléka importból ered. az első negyedévben is már mintegy 30 millió forint értékű divatcikket, köztük sok tavaszi holmit hoztak be külföldről.

egyebek között angol terylén és román tisztaselyem nyakkendők, osztrák fűzők és harisnyatartók, ndk esernyők, csehszlovák kalaptompok bővítik a választékot. az utazási szezonra csehszlovák és német importtal gondoskodnak megfelelő bőrönd ellátásról. különlegességként 27 000 egyedi dobozolású spanyol nylon ing is forgalomba kerül. a karácsonyi vásár idején megkedvelt, és azóta leszállított áru svájci batizst zsebkendőkkel ugyancsak nagyobb mennyiséget hozatott a vállalat./mti/

bb.15. megérkeztek az első szállítmányok a bnv külföldi kiállításaira

1 sz/lk n vg 1966. április 7.

bár a bnv megnyitásaig még több mint hat hét van hátra, a vásár előkészületei mind a városligetben és a hazai üzemekben, mind a külföldi kiállítók körében már javában folynak. az első külföldi szállítmányok megérkeztek és a magyar általános szállítmányozási vállalat, a Masped, amely az áruk helyszínre juttatásáról gondoskodik a pályaudvarokról már a ligetbe küldte az első szállítmányokat. /folyt.köv./

8.35/-n

-8-

le

bb.15. / megérkeztek az első....1. folyt./ n

a legfrissebbek a szovjet kiállítók voltak: a szovjetunió különböző részéből érkeztek ugyanis az első külföldi vagonok a bnv-ra. s az eddig átvett küldemény főként szerszámgepeket és más gépi berendezést, motorkerékpárt, röntgenkészülékeket tartalmazott. ez a kiállítási anyag 26 vagonot töltött meg, de még további szállítmányokat várnak.

az amerikai pavilon részére három kisebb és egy nagyobb rakomány áru érkezett. a bolgár kiállítók Lipcséből küldték át az első szállítmányokat. a kínai kiállítók számára is befutott az első három vagon küldemény.

az előző években a bnv külföldi kiállítói 600-700 vagon kiállítási anyag szállításával bízták meg a Masped-et. az idén jóval többre számíthat a vállalat, mivel több külföldi cég jelentkezett a vásárra és megnövekedett kiállítási területük is. /mti/

bb.16. átalakulóban a tüdőgyulladás?

1 ms/gk n sr 1966. április 7.

a pest megyei tanács Semmelweis kórházának 2-es belosztályán szerzett hatéves tapasztalatok arra mutatnak, hogy a tüdőgyulladás az utóbbi időben mind eredetét, mind lefolyását tekintve átalakulóban van. az osztályon 1957 és 1963 között 610 beteget ápoltak tüdőgyulladással. a halálozási arányszám elég magas volt, meghaladta a 15 százalékot. ennek részben az a magyarázata, hogy a betegek 43,6 százaléka hatvanegy éven felüli volt. a hatvanegy éven aluli betegek 6 százaléka, az idősebbek 27 százaléka halt meg. a tüdőgyulladás tehát még a mai korszerű, nagyhatású gyógyszeres kezelés mellett is nagy veszélyt jelent az idősebb korosztályokra. az esetek nagyobb részében súlyos szívelváltozás, érrelmeszesedés és egyéb szövődemény is hozzájárult a betegség halálos kimeneteléhez.

az orvosok azt tapasztalták, hogy a szokásos fizikális vizsgálatok - a kopogtatás és a hallgatóság - az esetek nagy részében nem elegendőek. a betegek több mint felénél az ilyen vizsgálatok csak hurutra utaltak, sőt szép számmal adtak teljesen negatív eredményt. csak röntgen- és laboratóriumi vizsgálatok után lehet végérvényesen eldönteni, hogy a fizikális tünetek hiánya ellenére nem szenved-e a beteg tüdőgyulladásban. gyakran tapasztalják, hogy a beteg láztalan volt, holott a röntgen- és a laboratóriumi vizsgálat egyértelműen bizonyította a tüdőgyulladást. /folyt.köv./

8.45/-n

921/201

-9-



bb.16./ átalakulóban...1. folyt./ n

a kórkép megváltozásának oka főleg az, hogy a pneumococcus sokkal kevesebb megbetegedést okoz, mint régebben, ezzel szemben növekszik a staphylococcus, a friedlander/umlaut/-bacillus és más kórokozók, köztük különböző vírusok terhére írható tüdőgyulladások száma. ennek tudható be javarészt az is, hogy az esetek tekintélyes részében az antibiotikumok sem hoznak gyors gyógyulást, és a beszűrődések felszívódása is elhúzódik./mti/

bb. 17. ösztönzőbb bérezzéssel kísérleteznek a műszaki tervezésben  
i sb/lk/ki/gy/bs 1966. április 7.

az építésügyi minisztérium kérésére több mint egy éve végez bérezzési kísérleteket a győri tervező vállalat. az a cél, hogy megfelelő bérezzési formával a tervek gyorsabb, de egyúttal gazdaságosabb elkészítésére ösztönözzék a mérnököket, technikusokat, és az egyéb szakembereket. a minisztérium tervezési főosztályának szakemberei most értékelték a tapasztalatokat és megállapították, hogy az eredmények általában kedvezőbbek, mint amennyire a kísérlet kezdetekor számítottak.

az új módszer lényege az, hogy a tervezői csoportoknak a kiadott feladat elvégzéséért járó bért egy összegben, előre utalványozzák. ezt az összeget viszont csak a feladat elvégzése után kapják meg, s addig az alapfizetést vehetik fel, mint előleget. a kész tervet a vállalat műszaki bizottsága veszi át és értékeli, minősíti. ha a munka műszaki színvonala az átlagot meghaladja, akkor a bizottság honorálja ezt a teljesítményt, növeli az utalványozott bért, de ellenkező esetben csökkentést ír elő. a tervezői csoportok így nemcsak a munkák gyors, hanem magas színvonalu elvégzésére törekedtek. ez a bérezzési forma tehát sokkal eredményesebben ösztönöz a minőségi munkára, mint a korábbi prémiumrendszerek. a tervátadási határidő csökkentése érdekében a szellemi munka kapacitását is jobban kihasználták, miáltal megszűnt a tervező-egységek indokolatlan létszám-igénye.

a kísérlet kedvező tapasztalatai alapján most továbbfejlesztik és kiterjesztik ezt a bérutalványozási módszert. ebben az évben újabb három, különböző nagyságú tervező vállalat tér át az új módszerre, s valószínűleg a jövő évben már általánossá tehetik az új ösztönző bérezzési formát./mti/

8.54/-n

924 Zee

-10-

bb. 18. tizenhat községben rendezik meg az ózdvidéki kulturális hetek eseményeit

vid gk/fm/gy/cz

1966. április 7.

borsod megyében népszerű ismeretterjesztési forma a kulturális hetek és napok megrendezése. az ünnepi napokon a népművelésnek szinte minden ágával megismerkedhetik a lakosság és érdekessége, hogy a különböző eseményeket más-más községekben tartják meg. az idei tavasz első ilyen rendezvényei az ózdvidéki kulturális hetek, amelyekre áprilisban kerül sor. ebből az alkalomból az ózdi járás 16 községében csaknem 40 ismeretterjesztő és kulturális esemény zajlik le. így - többek között - az ózdi Liszt Ferenc művelődési házban átadják az ipari település korszerű szabadpolcos könyvtárát, a somszályi bányatelepen dr. Kulín György, a budapesti Urania csillagvizsgáló intézet igazgatója az űrhajózás és az űrkutatás legújabb eredményeiről számol be. dédestapolcsányban a járás legjobb színjátszói találkoznak, királdon technikai napot, sajkózáron pedig háztartási kisgépbemutatót tartanak, ezenkívül több községben nyílnak kiállítások, számos helyen rendeznek különböző vetélkedőket és emlékezőnek meg a gyarmati ifjúság napjáról./mti/

bb. 19. gazdag programmal készülnek a komárom megyei uttörőcsapatok a 20. évfordulóra

vid hné/fm/gy/cz

1966. április 7.

komárom megyében az uttörő-örsök 94 százaléka, több mint 1 500 örs vesz részt az „uttörők a hazáért”, mozgalomban. ez nagy lendületet ad a jubileumi készülődésnek is, hiszen megyeszerte kutatják a pajtások a mozgalom multját. érdekes, változatos programokat állítottak össze. tatabányán a 20. évforduló alkalmából többnapos megyei találkozót rendeznek. ezen különböző tanácskozásokra kerül sor. így például a pajtások találkoznak megyei párt- és állami vezetőkkel, országgyűlési képviselőkkel, egykori uttörőkkel. a sportpályán sorra kerülő nagy ünnepségen 2 000 ksidobost és uttörőt avatnak. kiállítást nyitnak a gyerekek szakköri munkáiból és a husz év mozgalmi emlékeiből. a megyei rajzkiállításra az uttörő életből vett témákkal készülnek a pajtások. négy városban rendeznek tavaszi dalos-ünnepséget. esztergomban regős-táborban mutatják be tudásukat a megye legjobb uttörő művészeti együttesei. a megye valamennyi városában, községében egy napon koszorúzzák meg a szovjet hősök emlékeit és ugyancsak egyszerre kerül sor majd a fogadalmak megújítására./mti/

9.00/-n

924 Zee

-11-

bb.24. kakással díszített és sarkantyus tojás a borsodi  
husvétii ritkaságok között

vid/tm n fm 1966. április 7.

borsod megye egyes vidékein - különösen az öregek  
körében, - még élnek egyes husvétii napszokások. így többek  
között megyeszerte „divatban van„ az öntözködők megajándé-  
kozása husvétii tojással. egyedülálló kivételként azonban a  
himestojásokat nem öntözködők, hanem a fiatalasszonyok kapják a  
72 éves varga andrástól. a zempléni hegyek között fekvő  
telkibányán lakó idős ember valamikor a községben működő kő-  
edénygyár festője volt. a korongozott és kiégetett tányérokat  
kézzel díszítette különböző színes viárgokkal, rozmaringgal,  
valamint állatfigurákkal díszítette. az ugynevezett „kakasos„  
tányér ritka értéke a különféle gyűjteményeknek és múzeumoknak.  
ezeket az egykori motívumokat mos husvétii tojásokra festi  
művészi finomsággal.

ugyancsak nem mindennapi ajándékkal kedveskedik ismerőseinek,  
rokonainak gál andrás, a csobajii tiszavidék tsz 70 éves kovács-  
mestere is. az idős ember hallatlan ügyességgel miniatűr „pengővel„  
ellátott sarkantyut erősít a megfestett tojásokra anélkül, hogy a  
tojás héjja akárcsak meg is repedne./mti/

bb. 25. tiz falut véd meg a murai árvízvédelmi töltés

vid/lk n ki 1966. április 7.

a jugoszláviával történt megegyezés alapján a mura folyó  
mindkét oldalán árvízvédelmi munkákat végeznek. a magyar szaka-  
szon ebben az évben befejezik a töltésépítést, amivel tiz közsé-  
get, és több ezer hold mezőgazdasági területet védenek meg az ár-  
vitzól./mti/

bb.26. bővítik, korszerűsítik a sárvári sütőüzemet

vid/lk n szf 1966. április 7.

sárvárott megkezdtek a központi sütőüzem bővítését, korszerű-  
sítését. a meglevő üzem mellé új épületet emelnek és két olaj-  
tüzelésű kemencét szerelnek fel benne. naponta 24 mázsa kenyeret  
és 25 000 süteményt készítenek majd. a bővítés két korszerűtlen  
üzem leállítását teszi lehetővé. az üzembővítéssel egyidejűleg a  
dolgozók részére negyven személyes öltöző és fürdő is létesül./mti/

9.05/-n

924 bal

-12-

bb. 20. mit tartalmaz a „szigetvári emlékkönyv„ ? - a várvédelem  
történetéhez és a zrinyciek nevéhez kapcsolódó újabb kiad-  
ványok követik az emlékkönyvet

vid gg/fm/gy/cz

1966. április 7.

még ebben a hónapban megjelenik a mta dunántúli tudományos  
intézetének gondozásában készülő „szigetvári emlékkönyv„,  
amely a „szigetvár ostromának 400. évfordulója„ alcimét vi-  
seli. a 400 oldalas kötet 15 szerző - köztük cseh, osztrák és  
török történészek - tanulmányait közli. a tanulmányok az alábbi  
négy téma köré csoportosulnak: szigetvár ostroma és annak bel-  
földi, külföldi összefüggései, mi volt a jelentősége szigetvár-  
nak, mint a magyar védelmi vonal főerősségének, szigetvár fel-  
mentése és az európai diplomácia, majd végül: miként tükröző-  
dik a szigetvári küzdelem hatása a hadtörténelemben, az újságok-  
ban és a művészetekben.

az emlékkönyvet a jubileumi évfordulóhoz kapcsolódó újabb ki-  
adványok követik majd: a „szigeti veszedelem„ a költő zrinyci  
miklós alkotása diszkiadásban, würtz-ádám grafikusművész illusztrá-  
cióival jelenik meg, hunyadi józsef író, „a kék hegyek kapitá-  
nya„ címmel a hadvezér zrinyci miklósról írt regényt, míg darvas  
józsef zrinyci-drámán dolgozik. a „dunántúli dolgozatok„ - a  
pécsi janus pannonius múzeum kiadványa - a zrinyciekről és a kora-  
beli állapotokról közöl tanulmányokat, a „jelenkor„ irodalmi  
folyóirat pedig szeptemberben a szigetvári hősökre emlékeztető  
számot szerkeszt./mti/

bb. 22. óránként ezer pecsenyekacsa

vid lk/ki/gy/bs

1966. április 7.

az országos baromfiipari vállalat kecskeméti telepén befejez-  
ték a pecsenyekacsa-feldolgozó üzemrészt korszerűsítését. a munka-  
termet magyar gyártmányú gépsorokkal szerelték fel. a gépsorokon  
összesen 160 méter utat tesznek meg a szárnyasok, amíg a csoma-  
golóba kerülnek. a próbaüzemelés sikerrel járt, óránként ezer  
pecsenyekacsa kerül le a szalagokról./mti/

9.10/-n

-13-



bb. 21. nagy az érdeklődés a fém építőelemek iránt

vid lk/ki/gy/bs

1966. április 7.

az esztergomi labor műszaeripari művek keresett új gyártmányai közé tartoznak a marklin-rendszerű fémépítő elemek. a három méter hosszú „L” alakú elemeket acélból gyártják. könnyűszerrel tetszés szerinti méretre vághatóak és négy anyacsavarral, nyolc alátéttel bármilyen formában gyorsan összeállíthatók. így a legkülönbözőbb célokra, például laboratóriumi butorok, raktári polcok, nyulketrecek, vagy éppen hordozható garázsok készítéséhez is használhatóak.

a nagy kereslet miatt a gyárban külön üzemszert szerveztek és zárt ciklus-rendszert alakítottak ki. a gyártási folyamat sorrendjében helyezték el a gépeket, s ezzel csökkentették az anyagmozgatást. három műszakban dolgoznak, s az idén a tavalyi 12 millió forint értékkel szemben 30 millió forint értékű elemet készítenek./mti/

bb. 23. teljes kapacitással termel a pécsi hőerőmű

vid lk/ki/gy/bs

1966. április 7.

hosszadalmas, aprólékos műszaki ellenőrzés, megfigyelés után most már az országos hálózatba ad áramot a pécsi új hőerőmű hatodik egysége is. ezzel befejeződött a mecseki iparvidék egyik legnagyobb beruházása. a hőerőmű 2,7 milliárd forintba került és építésénél, felszerelésénél, tizenegy év alatt, több mint félszáz vállalat működött közre. a hazai és szovjet berendezésekkel felszerelt hőerőmű a mecseki szénbányák alacsonyértékű, egyéb célra alkalmatlan szenát használja fel és 215 megawatt villamosenergiát juttat a fogyasztóknak. a hatalmas, modern ipartelep ezenfelül hőt is szolgáltat a városnak. innen kapják a meleget a nyugati városrész lakásai, kommunális létesítményei. hét ipari fogyasztót is ellátnak hővel, köztük a kokszművet, a pécsi porcelángyárat és a panelüzemet./mti/

9.14/-n

-14-

bb. 27. butongyártás exportra - automata gépekkel

vid lk/szf/gy/bs

1966. április 7.

a veszprémi szigetthy józsef faárugyárban új automata gépeket állítottak munkába az üzem exporttermelése ugyanis jelentősen bővült. a gyár 12 000 heverő elkészítésére kapott svéd megrendelést és 18 000 fotelvázat is gyárt külföldi cégeknek. a munkába állított új gépek automata vezérlésűek és a régiéknél 30 százalékkal termelékenyebbek. a szerkezeteket ugynevezett vezérlőléccel állítják be, ezután a berendezések teljesen ön-működően készítik el a darabokat./mti/

bb. 28. megelőzik a dohányperonoszpóra fertőzést szabolcsban - új növényvédelmi módszereket dolgoztak ki a nyírségi kutatók

vid ká/sk/gy/bs

1966. április 7.

több mint negyvenmillió forint veszteséget okozott tavaly a dohányperonoszpóra szabolcs-szatmár megye termelőszövetkezeteiben. a kártétel megelőzésére a nyírségi mezőgazdasági kísérleti intézet dohánynemesítési csoportja új növényvédelmi módszereket dolgozott ki. három permetezési receptet állított össze az aszályos, az optimális és a csapadékos időjárás esetére. az új eljárásokról a kísérleti intézet írásbeli tájékoztatót küld a szövetkezeteknek, ezenkívül gyakorlati bemutatókat tartanak, tapasztalatcseréket rendeznek a dohányföldeken. az idén kipróbálják a dohányperonoszpóra elleni védekezésben a habkód-szóró gépeket és a repülőgépes permetezést is./mti/

bb. 29. jól vizsgázott az új burgonya ültetőgép

vid ká/sk/gy/bs

1966. április 7.

az elmúlt években kialakult új burgonyatermelő vidék szívében, zircen, a termelőszövetkezet szakemberei új burgonya ültetőgépet szerkesztettek. a zirci gépre felfigyeltek a keszthelyi agrártudományi főiskola munkatársai is és dr. török imre egyetemi docens kísérletei során összehasonlította a hazánkban ismeretes külföldi ültető gépekkel.

/folyt. köv./

9.20/-n

-15-

bb. 29./jól vizsgázott.... folyt./ gy

a kutató megállapította, hogy a zirci félautomata elsősorban az előcsirázott gumó ültetésére alkalmas. segítségével tíz munkaóra alatt hét holdon ültetik el a burgonyát, a gép teljesítménye felülmúlja a cseh és a német ültetőgépeket./mti/

bb. 33. jól vizsgázott a „balaton kincse,, - megtartották a bor-fajtajelöltek 10. központi bírálatát

i ie/ká/gy/bs

1966. április 7.

tizedik alkalommal bírálták a szőlőfajtajelöltek borait a mezőgazdasági minősítő intézetben. összesen 55féle borujdon-ság ízét, aromáját, színét értékelték, s több igen jól szerepelt a minőségi vizsgán.

a hegyvidéki fehérborok közül kiválóan bizonyult az étkezési szőlőként is izletes „kocsis írma,, fajta bora, s a muskotályos zamatu „balaton kincse,, az alföldi borok választékát valószínűleg a hárslevelű piros traminivel bővíthetik majd. a vörösbor-termelés fellendítésére többek között felhasználják a muscat-bouchet nevű, több mint 100 évvel ezelőtt nemesített, s nálunk már csak gyűjteményekben található, kiváló minőségű francia vörösbort. a bíráló bizottság jónak találta az ennek és a hazai kadarkának a keresztezésével előállított fajtajelölt borát. sikeresen vizsgázott több furmint- és hárslevelű-jelölt is; ezeket a fajta legbővebben termő tőkéről szaporították el, s a bírálatnál most megállapították, hogy a nagyobb termőképesség mellett is megtartották eredeti minőségüket.

központi borbírálaton most első ízben szerepeltek új fajta erjesztési módszerrel kezelt borok. az új eljárás lényege, hogy a mustba bentonitot kevernek, ez kicsapja a szőlőléből a fehérjéket, s így a bor gyorsabban válik palackéretté. a bentonitos kezelésnek elsősorban gazdasági jelentősége van: a bort rövidebb ideig kell hordóban, pincében tartani, tehát a tároló helyeket jobban ki lehet használni./mti/

9.24/-n

-16-

bb. 37. totó-Lottó kirendeltségek húsvéti nyitvatartása

k kf/lk/vg/gy/bs

1966. április 7.

a sportfogadási és Lottó igazgatóság tájékoztatása szerint a totó-Lottó kirendeltségek a húsvéti ünnepek alatt a következő időpontokban állnak a fogadók rendelkezésére:

Budapesten, valamint a körzeti irodák székhelyein, győrött, pécsen, szegeden, miskolcon és debrecenben április 10-én, vasárnap a szokásos vasárnapi nyitvatartási rend szerint állnak a fogadók rendelkezésére, míg április 11-én, hétfőn zárva maradnak. másutt vidéken április 10-én, vasárnap lesznek zárva, míg április 11-én, hétfőn 9-13 óra között tartanak nyitva a totó-Lottó fiókok./mti/

bb. 38. húsvéti nyitvatartás

k kf/lk/vg/gy/bs

1966. április 7.

a fővárosi tanács közli, hogy az üzletek, a tanácsi és a szövetkezeti szolgáltatóipar, valamint a fürdők a húsvéti kettős ünnepen az alábbiak szerint tartanak nyitva.

április 8-án, pénteken, az egyműszakos élelmiszerüzletek, a hus-, a hal-, a vad-, a baromfi-, a fűszer-, a cserepe-, a pék- a tej-tejtermék-, a zöldség-gyümölcsboltok reggel 6, illetve 7 órától 19 óráig, a másfélműszakos és a később nyitó egyműszakos élelmiszerüzletek az egyébként szokásos nyitvatartási rendjük szerint üzemelnek.

április 9-én, szombaton az egyműszakos élelmiszerüzletek reggel 6, illetve 7 órától 19 óráig, a másfélműszakos és később nyitó egyműszakos élelmiszerüzletek a szokásos ideig, de legálább 19 óráig tartanak nyitva. a kétműszakos élelmiszerüzletek, az iparcikküzletek, a könyvesboltok, az édesség- és a dohányboltok, a csarnokok és a piacok, valamint a vendéglátóipari egységek a szombaton szokásos nyitvatartási rend szerint üzemelnek. az áruházak a szombaton szokásos nyitvatartási rend szerint, de legkésőbb 17 óráig tartanak nyitva.

április 10-én, vasárnap valamennyi élelmiszerüzlet, iparcikk-üzlet és áruház, könyvesbolt, csarnok és piac zárva tart. az édesség- és a dohányboltok, a vasárnapi rend szerint, a vendéglátóipari egységek pedig a szombaton szokásos nyitvatartási rend szerint üzemelnek.

/folyt. köv./

13.06/-n

-19-

bb. 38./husvét1.... 1. folyt./ gy

április 11-én, hétfőn a vasárnaponként nyitvatartó élelmiszerüzletek a szokásos rendjük szerint üzemelnek. a többi élelmiszerüzlet, iparcikküzlet, és áruház, könyvesbolt, csarnok és piac zárva tart. a főutvonalakon, a közlekedési gócpontokban, valamint a külső kerületek kereskedelmi központjaiban levő illatszerboltok 8 órától 12 óráig nyitva tartanak. az édesség- és a dohányboltok, valamint a vendéglátóipari egységek a vasárnap szokásos nyitvatartási rendjük szerint üzemelnek.

felhívják az utalványos tejjelátásban részesülők figyelmét arra, hogy az április 11-re érvényes szelvényre - annál a boltnál, ahol egész hónapra érvényes tejjegyüket beváltják - 12 dekás csomagolásban tejport kapnak.

a fodrász üzletek április 10-én, vasárnap zárva lesznek, április 11-én, hétfőn pedig a vasárnapi rendjük szerint tartanak szolgálatot. a fényképész-fiókok április 10-én a vasárnapra érvényes rend szerint tartanak nyitva. a szikviz-árusok április 10-én és 11-én 7-12 óra között nyitva tartanak. a szikvizkészítő üzletek április 10-én zárva lesznek, míg április 11-én 7-13 óra között tartanak nyitva.

a fürdők április 10-én, vasárnap a rendes vasárnapi üzemmenet szerint tartanak nyitva. április 11-én, hétfőn a melegfürdők zárva lesznek, a gellért-pezsőfürdő, a széchenyi strandfürdő, a szabadság-strandfürdő és a lukács-fürdő pedig egész nap nyitva tart./mti/

bb. 39. időjárásjelentés

Lk/gy/

1966. április 7.

a meteorológiai intézet jelenti, csütörtökön délben:

reggeli párásság

az atlanti-óceánon elhelyezkedő nagykiterjedésű ciklonrendszer előoldalán enyhe, nedves levegő áramlik kontinensünk légterébe. hatására európa nyugati részein erősen felhős, esős időjárás alakult ki. észak és kelet-európában sekély ciklonok következtében szintén erősen felhős, csapadékos az idő. közép-európában viszont a két ciklonrendszer között átmenetileg kialakult, magasnyomású légköri képződmény okoz derült, a reggeli órákban párásság, helyenként ködös időt.

/folyt. köv./

13.16/-n

-20-

le

bb.30. kilencezer kiváló minőségű hizott szarvasmarhát exportálnak zala megyéből

vid/ká n sk

1966. április 7.

zala megye szarvasmarhaállománya rövid idő alatt kiheverte a múlt évi szája- és körümfáját, az állomány mintegy 4000-rel nőtt. az új felvásárlási árak tovább növelték a tenyésztési kedvet a megyében, s a termelőszövetkezetek mellett a háztáji gazdaságok is egyre inkább bekapcsolódnak az ártermelésbe. korábban négy-hat hetes korban eladták a borjak nagy részét, most megtartják, felnevelik és hizott állapotban értékesítik. a megye közös és háztáji gazdaságaiban hizalt szarvasmarha nagy hányada exportra kerül. a tervek szerint ez évben 9000 kiváló minőségű zalai szarvasmarhát küldenek határainkon túlra, zömmel olaszországba./mti/

bb.31. vas megye legnagyobb gépjavitó állomása lesz a szombathelyi - új szerelőcsarnokok épülnek

vid/gg n ká

1966. április 7.

a szombathelyi gépjavitó állomás évente hétszáz erőgép, valamint a hozzátartozó munkagépek javításáról gondoskodik. a megyeszékhely és a szombathelyi járás 35 termelőszövetkezetének gépeit tartja rendben. most tovább fejlesztik, korszerűsítik az állomást, új szerelőcsarnokokot építenek. az új szerelőcsarnokokkal háromezer négyzetméter alapterülettel bővül a javítóter. az építkezést, amelyre nyolc és félmillió forintot fordítanak, az év második felében fejezik be. a beruházással a szombathelyi gépjavitó állomás vas megye legnagyobb javító állomása lesz./mti/

bb.32. a hazafias népfront kezdeményezése: komplex műszaki szaktanácsadás szolnok megye termelőszövetkezeteiben

vid/gg n ká

1966. április 7.

a hazafias népfront szolnok megyei bizottságának műszaki akcióbizottsága újszerű mozgalmat indított el a termelőszövetkezetek támogatására: komplex műszaki szaktanácsadást nyújtanak a közös gazdaságoknak. az akcióbizottság elsőnek újszászon a szabadság termelőszövetkezet területén végzett áttekintő felmérést. áprilisban csépa község termelőszövetkezetébe látogatnak. az állattenyésztési, növénytermesztési, kertészeti, villamosági, gépészeti, vízügyi szakemberekből álló 15 tagú csoport megállapítja, hogyan célszerűek a majortelepítések, miképpen lehet a különböző termelési folyamatokat gépesíteni, milyen lehetőségek állnak rendelkezésre a villamosítás, a vízellátás gazdaságos megoldására. a felmérések után műszaki rajzot készítenek, amelyet eljuttatnak az illetékes községi, járási, illetve megyei szervekhez, majd a terveket közös tanácskozásokon beszélnek meg az érdekelt gazdaságok vezetőivel, tagjaival./mti/

9.30/-n

-17-

le

bb. 29./jól vizsgázott.... folyt./ gy

a kutató megállapította, hogy a zirci félautomata elsősorban az előcsirázott gumó ültetésére alkalmas, segítségével tíz munkaóra alatt hét holdon ültetik el a burgonyát, a gép teljesítménye felülmúlja a cseh és a német ültetőgépekét./mti/

bb. 33. jól vizsgázott a „balaton kincse,, - megtartották a bor-fajtajelöltek 10. központi bírálatát

i ie/ká/gy/bs

1966. április 7.

tizedik alkalommal bírálták a szőlőfajtajelöltek borait a mezőgazdasági minősítő intézetben, összesen 55féle borujdon-ság ízét, aromáját, színét értékelték, s több igen jól szerepelt a minőségi vizsgán.

a hegyvidéki fehérborok közül kiválónak bizonyult az étkezési szőlőként is izletes „kocsis írma,, fajta bora, s a muskotályos zamatu „balaton kincse,, az alföldi borok választékát valószínűleg a hárslevelű piros traminivel bővíthetik majd. a vörösbor-termelés fellendítésére többek között felhasználják a muscat-bouchet nevű, több mint 100 évvel ezelőtt nemesített, s nálunk már csak gyűjteményekben található, kiváló minőségű francia vörösbor. a bíráló bizottság jónak találta az ennek és a hazai kadarkának a keresztezésével előállított fajtajelölt borát. sikeresen vizsgázott több furmint- és hárslevelű-jelölt is; ezeket a fajta legbővebben termő tőkéről szaporították el, s a bírálatnál most megállapították, hogy a nagyobb termőképesség mellett is megtartották eredeti minőségüket.

központi borbírálaton most első ízben szerepeltek újfajta erjesztési módszerrel kezelt borok. az új eljárás lényege, hogy a mustba bentonitot kevernek, ez kicsapja a szőlőléből a fehér-jéket, s így a bor gyorsabban válik palackéretté. a bentonitos kezelésnek elsősorban gazdasági jelentősége van: a bort rövidebb ideig kell hordóban, pincében tartani, tehát a tároló helyeket jobban ki lehet használni./mti/

9.24/-n

-16-

bb.30. kilencezer kiváló minőségű hizott szarvasmarhát exportálnak zala megyéből

vid/ká n sk

1966. április 7.

zala megye szarvasmarhaállománya rövid idő alatt kiheverte a múlt évi száj- és körümfájást, az állomány mintegy 4000-rel nőtt. az új felvásárlási árak tovább növelték a tenyésztési kedvet a megyében, s a termelőszövetkezetek mellett a háztáji gazdaságok is egyre inkább bekapcsolódnak az árutermelésbe. korábban négy-hatbuzos korban eladták a borjak nagy részét, most megtartják, felnevelik és hizott állapotban értékesítik. a megye közös és háztáji gazdaságaiban hizlatt szarvasmarha nagy hányada exportra kerül. a tervek szerint ez évben 9000 kiváló minőségű zalai szarvasmarhát küldenek határainkon túlra, zömmel olaszországba./mti/

bb.31. vas megye legnagyobb gépjavitó állomása lesz a szombathelyi - új szerelőcsarnokok épülnek

vid/gg n ká

1966. április 7.

a szombathelyi gépjavitó állomás évente hétszáz erőgép, valamint a hozzátartozó munkagépek javításáról gondoskodik. a megyeszékhely és a szombathelyi járás 35 termelőszövetkezetének gépeit tartja rendben. most tovább fejlesztik, korszerűsítik az állomást, új szerelőcsarnokokat építenek. az új szerelőcsarnokokkal háromezer négyzetméter alapterülettel bővül a javító-tér. az építkezést, amelyre nyolc és félmillió forintot fordítanak, az év második felében fejezik be. a beruházással a szombathelyi gépjavitó állomás vas megye legnagyobb javító állomása lesz./mti/

bb.32. a hazafias népfront kezdeményezése: komplex műszaki szaktanácsadás szolnok megye termelőszövetkezeteiben

vid/gg n ká

1966. április 7.

a hazafias népfront szolnok megyei bizottságának műszaki akcióbizottsága újszerű mozgalmat indított el a termelőszövetkezetek támogatására: komplex műszaki szaktanácsadást nyújtanak a közös gazdaságoknak. az akcióbizottság elsőnek újszászon a szabadság termelőszövetkezet területén végzett áttekintő felmérést. áprilisban csépa község termelőszövetkezetébe látogatnak. az állattenyésztési, növénytermesztési, kertészeti, villamosági, gépészeti, vízügyi szakemberekből álló 15 tagú csoport megállapítja, hogyan célszerűek a majortelepítések, miképpen lehet a különböző termelési folyamatokat gépesíteni, milyen lehetőségek állnak rendelkezésre a villamosítás, a vízellátás gazdaságos megoldására. a felmérések után műszaki rajzot készítenek, amelyet eljuttatnak az illetékes községi, járási, illetve megyei szervekhez, majd a terveket közös tanácskozásokon beszélnek meg az érdekelt gazdaságok vezetőivel, tagjaival./mti/

9.30/-n

-17-

bb. 34. vadásztanya nyílt pásztón

vid lk/ki/gy/bs

1966. április 7.

uj kisvendéglővel, vadásztanyával gazdagodott pásztó. a vadászszakmánvt jelképező trófeákkal, kitömött madarakkal díszített vadásztanván a vadászszезонnak megfelelő vadpecsenyékkel várják a mátrát és a cserhátot felkereső turistákat./mti/

bb. 35. háromszázötven brigád hétmillió forint költségmegtakarítást vállalt a nógrádi iparmedencében

vid lk/ki/gy/bs

1966. április 7.

most összesítették a nógrádi iparmedence vasas és üvegipari gyáraiban a szocialista címért versenyző munkabrigádok éves felajánlását. a szakszervezetek nógrád megyei tanácsának ezzel kapcsolatos tájékoztatója szerint a két iparágban háromszázötven brigád vállalta, hogy a ix. pártkongresszus tiszteletére kibontakozott szocialista versenyben megszerzi a kitüntető címet. vállalatásaik középpontjában a termelés gazdaságosságának javítása áll. a termelési költségeket például 7 millió forinttal akarják csökkenteni./mti/

bb. 36. gazdaágosabb munkával köszöntik a ix. pártkongresszust a zalai olajkutatók

vid lk/ki/gy/bs

1966. április 7.

a zalai olajkutatók a ix. pártkongresszust évi tervük gazdaágosabb teljesítésével köszöntik. az idén a dunántúlon összesen 168 000 méternyi kutat mélyítenek és nyolc olajkutat fúrnak az alföldön, szank környékén. az olajkutatók munkájának fontos része a rétegvizsgálat, vagyis fúrás közben a különböző mélységben levő kőzetek vizsgálata. ebben az évben négyszáz ilyen vizsgálatot végeznek el. ezt a két fő feladatot az eddiginél gazdaágosabb munkával és biztonságosabban akarják megoldani. vállalatásuk közül legjelentősebb a furóiszap ismételt felhasználása. a furóiszapot eddig, ha egy-egy kut fúrását befejezték, nem használták fel újra. a nagyértékű furóiszapot ezentúl tankautókkal szállítják egyik telephelyről a másikra, és újból hasznosítják. ezzel milliós megtakarításokat érnek el.

nemrég sikeresen fejeztek be egy technológiai kísérletet is, amelynek üzemszerű alkalmazását a pártkongresszus tiszteletére kezdik meg. ennek eredményeként biztonságosabbá válik a furási munka mechanizmusa és növekszik a furási sebesség./mti/

12.05/-n

-18-

le

bb. 37. totó-Lottó kirendeltségek husvétii nyitvatartása

k kf/lk/vg/gy/bs

1966. április 7.

a sportfogadási és Lottó igazgatóság tájékoztatása szerint a totó-Lottó kirendeltségek a husvétii ünnepek alatt a következő időpontokban állnak a fogadók rendelkezésére:

budapesten, valamint a körzeti irodák székhelyein, győrött, pécsen, szegeden, miskolcon és debrecenben április 10-én, vasárnap a szokásos vasárnapi nyitvatartási rend szerint állnak a fogadók rendelkezésére, míg április 11-én, hétfőn zárva maradnak. másutt vidéken április 10-én, vasárnap lesznek zárva, míg április 11-én, hétfőn 9-13 óra között tartanak nyitva a totó-Lottó fiókok./mti/

bb. 38. husvétii nyitvatartás

k kf/lk/vg/gy/bs

1966. április 7.

a fővárosi tanács közli, hogy az üzletek, a tanácsi és a szövetkezeti szolgáltatóipar, valamint a fürdők a husvétii kettős ünnepen az alábbiak szerint tartanak nyitva.

április 8-án, pénteken, az egyműszakos élelmiszerüzletek, a hus-, a hal-, a vad-, a baromfi-, a fűszer-, a csemege-, a pék- a tej-tejtermék-, a zöldség-gyümölcsboltok reggel 6, illetve 7 órától 19 óráig, a másfélműszakos és a később nyitva tartó egyműszakos élelmiszerüzletek az egyébként szokásos nyitvatartási rendjük szerint üzemelnek.

április 9-én, szombaton az egyműszakos élelmiszerüzletek reggel 6, illetve 7 órától 19 óráig, a másfélműszakos és később nyitva tartó egyműszakos élelmiszerüzletek a szokásos ideig, de legalább 19 óráig tartanak nyitva. a kétműszakos élelmiszerüzletek, az iparcikküzletek, a könyvesboltok, az édesség- és a dohányboltok, a csarnokok és a piacok, valamint a vendéglátóipari egységek a szombaton szokásos nyitvatartási rend szerint üzemelnek. az áruházak a szombaton szokásos nyitvatartási rend szerint, de legkésőbb 17 óráig tartanak nyitva.

április 10-én, vasárnap valamennyi élelmiszerüzlet, iparcikk-üzlet és áruház, könyvesbolt, csarnok és piac zárva tart. az édesség- és a dohányboltok, a vasárnapi rend szerint, a vendéglátóipari egységek pedig a szombaton szokásos nyitvatartási rend szerint üzemelnek.

/folyt. köv./

13.06/-n

-19-

le

bb. 38./husvétii.... 1. folyt./ gy

április 11-én, hétfőn a vasárnapoként nyitvatartó élelmiszerüzletek a szokásos rendjük szerint üzemelnek. a többi élelmiszerüzlet, iparcikküzlet, és áruház, könyvesbolt, csarnok és piac zárva tart. a főutvonalakon, a közlekedési gócpontokban, valamint a külső kerületek kereskedelmi központjaiban levő illatszerboltok 8 órától 12 óráig nyitva tartanak. az édesség- és a dohányboltok, valamint a vendéglátóipari egységek a vasárnap szokásos nyitvatartási rendjük szerint üzemelnek.

felhívják az utalványos tejjelátásban részesülők figyelmét arra, hogy az április 11-re érvényes szelvényre - annál a boltnál, ahol egész hónapra érvényes tejjegyüket beváltják - 12 dekás csomagolásban tejport kapnak.

a fodrász üzletek április 10-én, vasárnap zárva lesznek, április 11-én, hétfőn pedig a vasárnapi rendjük szerint tartanak szolgálatot. a fényképész-fiókok április 10-én a vasárnapra érvényes rend szerint tartanak nyitva. a szikviz-árusok április 10-én és 11-én 7-12 óra között nyitva tartanak. a szikvizkészítő üzletek április 10-én zárva lesznek, míg április 11-én 7-13 óra között tartanak nyitva.

a fürdők április 10-én, vasárnap a rendes vasárnapi üzemmenet szerint tartanak nyitva. április 11-én, hétfőn a melegfürdők zárva lesznek, a gellért-pozsgófürdő, a széchenyi strandfürdő, a szabadság-strandfürdő és a lukács-fürdő pedig egész nap nyitva tart./mti/

bb. 39. időjárásjelentés

Lk/gy/

1966. április 7.

a meteorológiai intézet jelenti, csütörtökön délben:

reggeli párásság

az atlanti-óceánon elhelyezkedő nagykiterjedésű ciklonrendszer előoldalán enyhe, nedves levegő áramlik kontinensünk légterébe. hatására európa nyugati részein erősen felhős, esős időjárás alakult ki. észak és kelet-európában sekély ciklonok következtében szintén erősen felhős, csapadékos az idő. közép-európában viszont a két ciklonrendszer között átmenetileg kialakult, magasnyomású légköri képződmény okoz derült, a reggeli órákban párásság, helyenként ködös időt.  
/folyt. köv./

13.16/-n

-20-

bb. 39./időjárás.... folyt. /gy

hazánkban tegnap változó mennyiségű felhőzet volt. csapadék sehol sem hullott. napközben a hőmérséklet 14-20 fokig emelkedett. ma hajnalban az ország területén mínusz 2 és plusz 7 fok között szélsőséges eloszlásban mindenféle hőmérsékleti érték előfordult. ma országaszerte napos, enyhe az idő, a hőmérsékletek a délelőtti folyamán általában elérték a 15-18 fokot.

budapesten szerdán a hőmérséklet napi középértéke 9,4 fok volt, a sokévi átlagnál 0,7 fokkal alacsonyabb. ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet 17 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 759 milliméter, gyengén süllyedő irányzatú.

várható időjárás péntek estig: ma kevés felhő, eső nélkül. holnap változó mennyiségű felhőzet, elsősorban nyugaton zápor-eső, egy-két helyen zivatar. éjszaka gyenge, napközben mérsékelt szél. reggeli párásság, helyenként köd. várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 2-7, egyes helyeken talajmenti fagy, legmagasabb nappali hőmérséklet holnap 15-20 fok között.

a duna vizállása budapestnél 324 centiméter./mti/

bb. 40. szombaton nyit a tihanyi szálló és a motel - telt ház a budapesti szállodákban

i/kf/kf/a/vg

1966. április 7.

a jó idő hatására éled a forgalom a balatonon is. első fecskéként már egy hete működik a 176 személyes keszthelyi motel. husvételre üzembeállt tihanyi vendéglátóipara is. a hungaria szálloda és éttermi vállalat szombaton megnyitja a tihanyi szállót és a motelt, ahol egyebek között 280 osztályos turista tölti a kettős ünnepet. ilyen korai balatoni szállónyitásra egyébként még nem volt példa.

a budapesti szálloda hálózat is teljes üzemmel dolgozik. a két ünnepre minden szállodai szobát és ágyat lefoglaltak, megtelt a legfiatalabb, a lágymányosi sport szálló is. a hungarhotels vidéki üzemei hasonlóan nagy forgalomra számítanak. a egyebek között a dunaujvárosi, a gyöngyösi és az egri szállodákban valamennyi helyet lefoglaltak husvételre. kelendő lett a salgótarjáni karancs szálló, amelyet a környék szép kirándulóhelyei miatt egyre több külföldi vendég vesz igénybe./mti/

15.40/Lm

-21-



bb. 41. megjöttek a fecskék

vid/tm/a/ká

1966. április 7.

a tiszai és a maros-menti meredek, szakadékos partokon letelepődtek a parti fecskék és hazaérkeztek sötétebb tollazatu rokonaik, a füsti fecskék is, a kedvezőbbre fordult idő életre keltette a vadzajok rovarvilágát, s így a villásfarkú madarak táplálékban nem szenvednek hiányt./mti/

bb. 42. megnyílt a baranyai termelősövetkezetek első közös boltja pécsen

vid/gg/a/ká

1966. április 7.

pécs belvárosi piacán csütörtökön megnyílt a város első olyan üzlete, amelyet kizárólag termelősövetkezetek tartanak fenn és látnak el közvetlenül áruval, már az első napon sokféle árut szállítottak a termelősövetkezetek: így salátát, retek, zöldséget, hagymát, burgonyát, savanyukáposztát, almát, babot, dióbelet, tojást, baromfit, füstölt húst, a boltot megnyitó és fenntartó tsz.-közi társuláshoz tíz szövetkezeti gazdaság csatlakozott, vezetését a pécs közelében fekvő baksai ezüstkalász tsz.-re bízták, amely a legtöbb árucikket adja, a társulás nemcsak a közös, hanem a háztáji gazdaságok termékeit is piacra juttatja, ez utóbbiról külön felvásárlók gondoskodnak, a megállapodás szerint ebben az évben 17 millió forint értékű mezőgazdasági terméket értékesítenek a tagszövetkezetek pécsen, hamarosan újabb boltokat nyitnak: az egyiket a bányászok ujmecsekálja piacán, a másikat pedig a belvárosban./mti/

bb. 43. megkezdődött a kukorica-vetés csongrádban

vid/tm/a/ká

1966. április 7.

csongrád megyében az eperjesi ifju gárda termelősövetkezet magasabb fekvésű földjeire csütörtökön kivonultak a kukorica-vetőgépek, 600 holdon készítették elő a talajt a takarmánynövény alá, s háromfajta martonvásári hibridet vetnek, ezek között egyaránt megtalálható a rövidebb és hosszabb tenészsídjú, így az érés időpontja nem esik egybe, folyamatos szakaszos lesz a betakarítás.

a szövetkezeti gazdák - a családtagok számának figyelembe vételével - három-hét hold kukoricaföldet vállaltak, s a növényápolástól a termés és a kukoricaszár betakarításáig minden munkát elvégeznek, ennek fejében a termés harminc százalékát kapják meg, felét természetben, a másik felét pedig készpénzben, állami felvásárlási áron./mti/

15.55/Lm

-22-

bb. 44. tanácskozás a magyar-lengyel erősáramu ipar együttműködéséről

t/sl/tné/a/vg

1966. április 7.

csütörtökön a technika házában kiállításal egybekötött kétnapos tanácskozás kezdődött, ahol a lengyel elektrika kőkereskedelmi vállalat és az apena gyár ismerteti legújabb kifejlesztésű megszakító készülékeit, a lengyel ipar ugyanis a magyar gyártmánynál korszerűbb, ezer és kétezer amperes megszakítókat alakított ki, ezeket a típusokat a jövőben Lengyelországtól akarjuk beszerezni, a ganz kapcsolók és készülékek gyára már abba is hagyta ezekben a készülékeknek a gyártását, helyettük több mágneskapcsolót készít, ami viszont nálunk igen korszerű, s ezért kifizetődő.

a tanácskozáson részt vettek a felhasználó üzemek, s a pénteki előadásokon is nagy érdeklődésre számíthatnak, mert a lengyel szakemberek ott ismertetik készülékeik műszaki adatait, működésüket a kiállításon a gyakorlatban is bemutatják, ez egyben alkalmat is jelent a magyar felhasználóknak, hogy közelebbről megismerkedjenek a készülék kezelésével, az idén előreláthatólag már több mint ezer kifejlesztésű megszakítót importál Lengyelországból a transelektro./mti/

bb. 45. ülést tartott a szakszervezetek győr-sopron megyei tanácsának elnöksége

vid/gg/a/fm

1966. április 7.

csütörtökön ülést tartott a szakszervezetek győr-sopron megyei tanácsának elnöksége, az ülésen megállapították, hogy a szot 1963. december 20-i határozata jelentősen segítette a szakszervezeti alapszervezetek munkáját, erősödött a rezortbizottságok tevékenysége, javult a kollektív munka az irányításban és a vezetésben egyaránt, a soren következő legfontosabb feladatként a szakszervezeti bizottságok további segítségét, önállóságuk és vezető, irányító munkájuk további erősítését határozta meg az elnökség.

megvitatták továbbá a szocialista munkaverseny helyzetét és felhívással fordultak a megye üzeméhez, vállalatához, hogy csatlakozzanak az mszp 9. kongresszusa tiszteletére kibontakozó munkaversenyhez.  
-/folyt.köv./

16.12/Lm

- 23 -



bb. 45./ ülést tartott..... folyt./a

az elnökség ülésén megjelent polyák jános, a szot elnökségének tagja, a vasas szakszervezet főtitkára is./mti/

bb. 46. 235 mentesítő vonat, 700 mávaut betétjárat az ünnepi forgalomban

ö/hbj/tm/a/vg

1966. április 7.

a husvétii kettős ünnepen rekordforgalomra számítanak a közlekedési vállalatok. a máv április 8-tól 12-ig 235 mentesítő vonatot indít, ebből mintegy 120 budapestről szállítja az utasokat a vidéki nagyvárosokba, illetve debrecen, miskolc, békéscsaba, szeged, pécs térségébe. a budapesti pályaudvarokon fokozott ügyeleti szolgálatot tartanak, s a torlódások elkerülésére péntektől pótpénztárakat állítanak fel. a mávaut országosan mintegy 700 betét-és mentesítő járatot közlekedtet, pénteken és szombaton csak az engels-téri pályaudvarról 110-120 mentesítő autóbusz indul. a mávaut arra számít, hogy az ünnepekben a szokottnál körülbelül 50-60 ezer utassal kell többet szállítania. a mávaut kéri az utasoktól, hogy lehetőleg visszautazásra is váltsák meg jegyeiket, mert így kényelmesebb utazási körülményeket teremthetnek. a bhév az ünnepeken 15 perccenkint indít szerelvényt szentendrére, husvét vasárnap reggel és délelőtt azonban még sűrűbben járnak a vonatok, mert több ezer turista utazik a bhév szerelvényeken a vöröskösziklai emléktúrára. szombaton délután, vasárnap és hétfőn a felszabadulás személyhajó másfélóránként sétanajózásra viszi utasait. megjelenik a dunán a fővárosi hajózási vállalat 9 kishajója is, amelyek a margitsziget-petőfi híd között nagyobb igénybevétel esetén 15 perccenkint közlekednek. az autóbuszüzem vasárnap és hétfőn 60-60 autóbuszsal közlekedtet többet, mint vasárnaponként szokott. általában a zöldforgalomban sűrítik a járatokat./mti/

bb. 48. új autóbuszokat kapott debrecen

vid/lk/a/ki

1966. április 7.

csütörtökön debrecenben a nagyállomás előtti téren ünnepelesen adták át a városnak hét nagyteljesítményű ikarus autóbuszt. az új autóbuszok csütörtökön már forgalomba álltak, s ezzel egyidőben kivonták a forgalomból az utolsó pótkocsis autóbuszokat./mti/

16.18/Lm

*WZ*

bb 49. husvétii csucsforgalom a kereskedelemben

1 kf/kf szb vg

1966. április 7.

a tavaszi vásár az idén a szokásosnál előbb megkezdődött, a forgalom azonban a hagyományoknak megfelelően most, husvét előtt tetőzik. az üzletekben, az áruházakban csütörtökön is „telt ház” volt, s a kisegítőkkal megerősített eladógárda szünet nélkül tevékenykedett.

a corvin áruház napi bevétele, 3,5-4 millió forint, megközelíti az évvégi vásárét. az áruházban naponta egyebek között 500-600 gyermek és felnőtt kabátot, 500 fiúöltönyt vásárolnak. az áruellátást jó, csak a férfi felöltő kevés és változatlanul hiánycikknek számít az „orkán”,.

az uttörő áruházban sokkal nagyobb a forgalom, mint az előző évek husvétja előtt volt. a napi 1.6-1.8 millió forintos bevételt főleg a fiú és a lányka konfekció osztály hozza. igen erős, a szokásosnak négyszerese-ötszöröse, a játékosztály forgalma is. állandóan zsúfolt a cipőosztály, amely naponta 2 000 - 2 500 pár, csütörtökön pedig 3 000 pár gyermekcipőt adott el.

a luxus áruház ugyancsak a karácsonyival felérő, napi millió felüli, forgalmat bonyolít le. főleg a különleges, külföldi anyagokból készült ruhákat kínáló női konfekciónak van nagy sikere. erős a forgalom a szövet-, a cipő-, valamint a férfi- és a női divat-osztályon is.

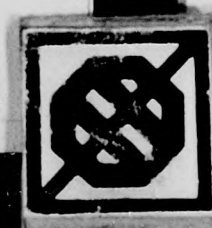
a játékboltok a tavalyinál gazdagabb választékkal várják a vásárlókat, s ez a forgalomban is megmutatkozik. a rákóczi uti „mackó”, 50 000, a lenin köruti „hófehérke”, 70 000 forint értékű játékot adott el csütörtökön. annak ellenére, hogy ezrével fogy a különféle plüss, szivacs, fa, stb. nyuszi, a választék még most is teljes. ugyanigy megtalálni valamennyi husvétii csoki figurát az édességboltokban is, amelyek a következő két-három napra várják a vevők ostromát.

a hétvége egyébként is már inkább az élelmiszerkereskedelemé lesz. a boltok felkészültek a háziasszonyok fogadására. az ünnepekre ugyanis a tavalyival körülbelül azonos mennyiségű sertés és marhahús, valamint füstölthús, 30 vagon baromfi kerül forgalomba. budapest 3.8 millió, vidék 4.8 millió liter tejet kap. a házi sütésekhez 5 000 mázsa vajat, a sonkához pedig 12.6 millió tojást ad a fővárosban és vidéken a kereskedelem. /mti/

16.25/Lm

*WZ*

-25-



bb 47. a védnökségben résztvevő kiszeseket jutalmazták meg a tiszamenti vegyiművekben

vid lk szb ki

1966. április 7.

öt esztendeje, hogy a kisz védnökséget vállalt a tiszamenti vegyiművek építése felett. a patronáló munkában azóta husz építő, szerelő és gépgyártó vállalat kiszistái vesznek részt. tevékenyen hozzájárultak a kénsavgyár, valamint az erőmű építéséhez. most az új porfestékgyár építéséből és a gépi berendezések határidő előtti elkészítéséből vállaltak részt a kooperáló üzemek kiszistái. a szolnok megyei kiszbizottság és a tiszamenti vegyiművek kiszbizottsága csütörtökön több nagyüzem kiszbizottsága képviselőinek átadta a legjobbaknak járó pénzjutalmat, melyet a megyei kisz végrehajtó bizottság évenként adományoz. a múlt évi jó munka eredményeként ezúttal a ganz-mávg, a budapesti hajtóműgyár, a mélyfuróberendezések gyára, valamint a vegyszer helyi kirendeltségének kiszistái kaptak jutalmat. /mti/

bb 50. a 200 munkaegységes mozgalom kezdeményezői nyerték a baromfitenyésztési versenyt

vid ká/sk szb ká

1966. április 7.

komárom megyében a környei vörös csillag asszonyai kezdeményezték a nagysikerű 200 munkaegységes mozgalmat, amely évenként egyik lendítője volt a termelőszövetkezet gazdálkodásának. most ismét hallatnak magukról a környei asszonyok: megnyerték a megyei baromfitenyésztési versenyt. bábolnai alapanyaggal, bábolnai módszerekkel országosan is kimagasló eredményeket értek el. munkájuk értékét mutatja, hogy a baromfitenyésztés tavaly egymillió forinttal többet hozott a tervezettnél és a tsz összes bevételének a felét adta. /mti/

bb 51. sajtótájékoztató az ndk nagykövetségén

t fe/tné szb zs

1966. április 7.

wilhelm meissner, a német demokratikus köztársaság nagykövete csütörtökön baráti beszélgetésen látta vendégül a magyar sajtó képviselőit a német szocialista egységpárt megalakulásának közelgő 20 évfordulója alkalmából.

a nagykövet emlékeztetett az 1945-ös helyzetre, amikor a szovjet hadsereg által felszabadított német területen az antifasiszta erők egyesülésével - a marxista-leninista elvek alapján - megalakult a német szocialista egységpárt és vezetésével létrejött az első német munkás-paraszt kormány, a tartós békét védelmező német állam. /folyt.köv./

16.40/s

- 26 -

bb 51. /sajtótájékoztató... 1. folyt./- szb

wilhelm meissner ezután az ndk kétévtizedes fejlődéséről szólt.

a tájékoztató után a nagykövet válaszolt az újságírók kérdéseire. /mti/

.-

bb 55. befejeződött az első országos szakköri konferencia

vid tm szb fm

1966. április 7.

debrecenben csütörtökön délután plenáris üléssel befejeződött az első országos szakköri konferencia, amelyen a középiskolákban és szakmunkástanuló intézetekben működő több mint tízezer szakkör képviselői tanácskoztak. a befejező napon szekció-ülésekre került sor, majd plenáris ülésen kárpáti sándornak, a kisz központi bizottsága titkárának zárszavával fejeződött be a kétnapos munkaülés.

a debreceni tanácskozás résztvevői felhívást intéztek az ország valamennyi szakköréhez. a felhívásban az első országos szakköri konferencia kifejezésre juttatja, hogy a jövőben még jobban kell törekedni a szakkörök fejlesztésére. feladatként határozták meg, hogy az iskolai kisz-vezetőségek foglalkozzanak a szakkörök mozgalmi jellegével. különösen hangsúlyozzák a felhívásban, hogy az iskolai szakkörök segítséget nyújthatnak a tehetségek kibontakoztatásához, továbbá az életpályára, a termelő munkára való felkészüléshez. /mti/

.-

bb 56. iparművészeti kiállítás győrről

vid gg szb fm

1966. április 7.

a győri xantus jános muzeumban csütörtökön kiállítás nyílt „400 év a magyar iparművészet történetéből”, címmel. a kiállítás, - amelynek anyagát katona imre, az iparművészeti muzeum osztályvezetője ismertette a megnyitón, - az utóbbi 400 év magyar iparművészetének fejlődését dokumentálja. részben eredeti munkák, részben reprodukciók tanuskodnak arról, hogy a magyar textil-, kerámia- és ötvösművészet mesterei a maguk korában szinte utolérhetetlen remekműveket alkottak. /mti/

.-

16.45/s

- 27 -



bb. 52. meghalt kiss ferenc orvosprofesszor

1966. április 7.

1/ms/gg/a/zs

dr. kiss ferenc, kossuth-díjas orvosprofesszor, a budapesti orvostudományi egyetem anatómiai intézetének 27 éven át, 1934-től 1961-ig volt igazgatója, 77 éves korában elhunyt. kiss professzort a budapesti orvostudományi egyetem saját halottjának tekinti. temetése 14-én, csütörtökön délután 1/4 4 órakor lesz a farkasréti temetőben.

x x x

kiss professzornak ugyyszólván az egész fiatalabb orvosgeneráció tanítványa volt vagy közvetlenül, vagy sok hazai és külföldi kiadást elért tankönyvei és anatómiai atlasza révén. szinte élete utolsó pillanatáig foglalkozott tudományos kutatással és a felsőoktatás kérdéseivel. néhány nappal halála előtt fejezte be tájanatómia című kiváló tankönyve újabb kiadásának sajtó alá rendezését. kutatásai a finomabb keringési viszonyok/ mikrocirkuláció/ és az autonóm idegrendszer szerkezetére terén jelentősen gazdagították az orvostudományt.

munkásságának elismerésül számos hazai és külföldi tudományos társaság tagjává választotta. tudományos eredményei és oktatómunkája elismeréseként 1952-ben kossuth-díjat kapott; 1959-ben és 1961-ben munka érdemrenddel tüntették ki./mti/

..

bb. 54. megnyílt a nyíregyházi sóstófürdő csónakázója

1966. április 7.

vid/tm/a/fm

a kellemes tavaszi időjárás következtében a szokásosnál egy hónappal előbb megindult a forgalom a nyíregyházi dolgozók közkedvelt nyári szórakozóhelyén, a sóstófürdőn. a melegvízű strandfürdő csak május elsőjén nyílik meg, a csónakázó azonban már most megkezdte szolgáltatásait. a pihenő vendégek közül naponta sokan veszik igénybe.

a több éves fejlesztési terv keretében az idén mintegy 5.5 millió forintot költenek a sóstó fejlesztésére. többek között megkezdik a fürdőkhöz vezető körut építését, tovább készül a felvételi épület, befejezik a szivattyutelep építését, bővítik a parkberendezést./mti/

16.50/s

- 28 -

bb 58. pedagógiai tanácskozás debrecenben

vid/gg/s fm bs

1966. április 7.

csütörtökön debrecenben kétnapos tanácskozás kezdődött hajdu-bihar, szabolcs-szatmár és szolnok megye valamennyi középiskolájának igazgatója, iskolai pártszervezeti titkárok és kisz-vezetők részvételével. tóth imre, a kisz hajdu-bihar megyei bizottságának első titkára nyitotta meg az ülést, amelyen fazekas sándor, a debreceni csokonai gimnázium nevelési igazgató-helyettese a középiskolai kisz szervezetek öntevékenységre neveléséről tartott referátumot. délután a résztvevők oktatási bemutatókon vettek részt./mti/

..

bb 59. a biológia-kémia tagozatos pedagógusok országos tapasztalatcseréje debrecenben

vid/gg/s fm

1966. április 7.

a művelődésügyi minisztérium közoktatásügyi főosztályának közreműködésével a debreceni városi tanács művelődésügyi osztálya és a tóth árpád gimnázium közös rendezésében csütörtökön debrecenben megkezdődött a biológia-kémia tagozatos pedagógusok országos tapasztalatcseréje. a résztvevők meghallgatták polgár sándornak, a tóth árpád gimnázium igazgatójának referátumát, aki a biológiai-kémia tagozatok tapasztalatait összegezve megállapította, hogy az oktatási tematikában és a gyakorlati foglalkozásokban évről-évre előrehaladás tapasztalható. az ország különböző vidékeiről debrecenbe érkezett szaktanárok délután bemutató tanításokat szemléltek meg./mti/

..

bb 57.,, agyagfintor,,- szoborkarikatura-kiállítás zalaegerszegen

vid/tné/s fm bs

1966. április 7.

a zalaegerszegi megyei művelődési házban ,, agyagfintor,, címmel megnyílt hetés györgy szoborkarikatura-kiállítása.

a zalaegerszegi származású művész 61 agyagból mintázott alkotását láthatja a közönség, zömmel magyar és külföldi színművészek szobor karikatúráit./mti/

..

16.55/Lm

- 29 -

bb. 53. a trabantok is rendelkezhetnek baby-vel - kemping-bemutató terem nyílt

t/sz/tné/a/vg

1966. április 7.

három kemping-cikket gyártó budapesti kisipari szövetséget a járműgyártó és javító ktsz, a fém és vastömegcikk készítő, valamint a hafém ktsz csütörtökön megnyitotta gyártmányainak állandó bemutató termét a thököly uton.

e ktsz-ek együttesen évente 300 millió forint értékű terméket állítanak elő és ennek kétharmad részét exportálja a külkereskedelem. a bemutató-terem részben azt a célt szolgálja, hogy a külföldi üzletembereknek itt mutassák be a kemping-felszereléseket, részben pedig azt, hogy a hazai érdeklődők, a kempingezők egyre nagyobb táborra megismerkedjék az alumíniumvázas kisbutorokkal, a kényelmes kemping-ágyakkal és az utánfutókkal. a helyszínen meg is vásárolhatják, illetve megrendelhetik e felszereléseket.

a magyar kemping-butorok felveszik a versenyt a külföldi gyártmányokkal és keresettek számos országban. az alumínium alkalmazástechnikai központtal együttműködve sikerült készítményeik súlyát csökkenteni. a budapesti járműgyártó és javító ktsz a bnv-n kiállítja az alumíniumvázas lakókocsit, amelynek 1400 kilogrammos önsúlya megfelel a nemzetközi követelményeknek. a ktsz utánfutói, amelyeket eddig csak exportra gyártottak, az atuki engedélyének birtokában már megjelenhetnek a hazai útvonalakon is. három utánfutó típust alakítottak ki. még az évben forgalomba kívánják hozni a 70 kilós béby csomagszállító utánfutót, amely az új trabant után is kapcsolható. a hungária kemping-kocsi 175 kiló súlyu, a 340 kilós panoráma utánfutóban pedig négy személy részére lehet kényelmes fekhelyet berendezni. ez a típus a belkereskedelmi kölcsönzéstől is bérbe vehető. bőséges választékban, nagy sorozatban készülnek az összecsukható ágyak és székek, az ágyakból negyedmilliót, a székekből 400 000-et adnak át a kül-és belkereskedelemnek./mti/

--

e17.10/Lm

- 30 -

*HL*

bb. 60. ülést tartott az országgyűlési képviselők baranya megyei csoportja

vid/tné/e fm la

1966. április 7.

az országgyűlési képviselők baranya megyei csoportja csütörtöki ülésén megvitatta a megye kereskedelmi helyzetét, jakabos zoltánné, a megyei tanács kereskedelmi osztály-vezetője tájékoztatójában utalt arra, hogy baranya 1965.évi áruforgalma 10 százalékkal - mintegy 900 millió forinttal - haladta meg az 1960. évi forgalmat. új jelenség, hogy 1963 óta pécs megyeszékhellyel szemben a falvak és kisebb városok foglalják el a fogyasztói lista első helyét, ami egészséges jelenség és az életszínvonalbeli kiegyenlítődést, a mezőgazdasági területek felzárkózását tanúsítja. a vendéglátóipari forgalmon belül az ételfogyasztás nőtt meg jelentős mértékben, míg az italfogyasztás évről-évre csökkenő tendenciát mutat.

az előadó felvetette a lakóházak építésének elmaradó járulékos beruházásokat, köztük a hiányzó üzleteket, mert emiatt hosszú időre állandósul egy-egy új városrész kereskedelmi ellátatlansága. a harmadik ötéves terv javíthat majd ezen a helyzeten: baranya a különböző forrásokból mintegy 250 millió forintot kap új kereskedelmi egységek, illetve ezekhez kapcsolódó létesítmények, raktárak és szállodák, vendéglátóipari egységek építésére.

a beszámolót követő vita után a képviselők felkeresték pécs nagykereskedelmi vállalatát és a déli városrészben kialakuló új raktárnegyedet. /mti/

---

bb. 61. meghalt dr. vilmon gyula

i ms/gg/e zs

1966. április 7.

dr. vilmon gyula nyugalmazott egészségügyi miniszterhelyettes, egyetemi tanár csütörtökre virradó éjjel, 69 éves korában, hosszas betegség után elhunyt. vilmon gyulát az egészségügyi minisztérium saját halottjának tekinti. temetése 9-én, szombaton 12 órakor lesz a farkasréti temetőben.

x x x

/folyt.köv./

17.15/Lm

-31-

*HL*



bb. 61. /meghalt...folyt./e

dr. vilmon gyula egész életét a közegészségügy szolgál-  
latának szentelte. orvosi oklevelét 1927-ben szerezte, 1931-  
ben tisztiorvosi tanfolyamot végzett és mint tisztiorvos,  
1943-tól mint közegészségügyi főfelügyelő tevékenykedett.

a felszabadulás után az akkori népjóléti, majd egészség-  
ügyi minisztériumban dolgozott, a közegészségügyi- járvány-  
ügyi főosztály vezetőjeként. 1956 decemberétől 1957 március  
1-ig megbízott miniszterként vezette a minisztériumot, majd  
1965-ben történt nyugalomba vonulásáig miniszterhelyettes volt.

vilmon gyula főleg a közegészségügyi hálózat kiépítésé-  
ben, az egészségügyi ellátás és a környezetegészségügyi vi-  
szonyok megjavítása terén végzett kiemelkedő munkát. nagy  
érdemeket szerzett a közegészségügyi szervezet szocialista  
formáinak kialakításában és a szolgálat megszervezésé-  
ben. erről a területről számos tudományos közleménye je-  
lent meg. munkásságának elismerésül 1948-ban kossuth-díjjal  
tüntették ki. 1961-ben megszerezte az orvostudományok kandi-  
dátusa tudományos fokozatot és nyugalomba vonulásáig a szege-  
di orvostudományi egyetem egészségügyi szervezési tanszékve-  
zető professzora volt. 1965-ben megkapta a munka érdemrend  
arany fokozata kitüntetését.

hivatali és tudományos munkásságán kívül élénk társadal-  
mi tevékenységet is folytatott. elnöke volt a tit egészség-  
ügyi országos választmányának és az egészségügyi felvilágo-  
sítás társadalmi tanácsának, alelnöke a budapesti békebizott-  
ságnak és az mszbt budapesti elnökségének. odaadó munkát fej-  
tett ki az orvos-egészségügyi dolgozók szakszervezete és a  
magyar vöröskereszt elnökségében is. /mti/

bb. 62. a villamossági-, televízió- és rádiókészülékek gyá-  
rában eddig 240 brigád jelentette be részvételét a kongressz-  
susi versenyben

vid/lk/e ki la

1966. április 7.

a székesfehérvári villamossági-, televízió és rádióké-  
szülékek gyárában eddig 240 brigád vállalta, hogy gazdaságo-  
sabb munkával köszönti a pártkongresszust. többek között a  
minőség javítására, a selejt csökkentésére tettek ígéretet.

/folyt.köv.-  
17.20/Lm

- 32 -

bb. 62. /a villamossági...folyt./e

a rádiósok vállalták, hogy május 1-re üzembe helyeznek  
egy korszerű központi mérőberendezést, amelynek segítségé-  
vel nagymértékben javíthatják a készülékek minőségét. a nagy  
menetszámu tekercsek készítésére új technológiát dolgoznak  
ki, s ezzel 20 százalékkal csökkentik a tekercselési időt.  
a versenyben résztvesznek a fiatalok is. eddig 34 kisz-brí-  
gád tett felajánlást.

a kongresszusi versenyben négy üzem és egy osztály meg  
akarja szerezni a szocialista címet. /mti/

bb. 69. frantisek mares

k sz/gg/e vg la

1966. április 7.

csehszlovák külkereskedelmi miniszterhelyettes budapest  
a külkereskedelmi minisztériumban tárgyalást folytatott  
dr.mulató jános külkereskedelmi miniszterhelyettesel a  
magyar-csehszlovák külkereskedelmi forgalom egyes aktuá-  
lis kérdéseiről. frantisek mares csütörtökön délután visz-  
szautazott prágába. /mti/

bb. 70. halálos üzemi baleset

fe/tné/e la sr

1966. április 7.

az országos söripari vállalat maglódi ut 17. szám  
alatti telepén a tehervonat halálra gázolta bónis sándor  
44 éves segédmunkás, csökmői lakost. a vizsgálat megál-  
lapította, hogy a halálos balesetet bónis figyelmetlen-  
sége okozta, aki nem a kijelölt gyaloguton közlekedett.  
/mti/

17.23/Lm

- 33 -

bb. 63. befejeződött a magyar képzőművészek szövetségének közgyűlése

t tf/lk szb fm

1966. április 7.

csütörtökön az újvárosháza dísztermében folytatta munkáját a magyar képzőművészek szövetségének 7. közgyűlése. a tanácskozáson - amelyen tamás ervin, a szövetség festőszakosztályának titkára elnökölt - megjelent aczél györgy, a művelődésügyi miniszter első helyettese és dr. köpeczi béla, az mszmp központi bizottsága kulturális osztályának vezetője.

a közgyűlés résztvevői először megemlékeztek az elmúlt három esztendőben elhunyt képzőművészekről, néma felállással tisztelegtek 17 mester: burghardt rezső, gyenes tamás, káldor lászló, petri lajos, zádor istván, bánhidi andor, jálics ernő, pór bertalan, prohászka józsef, bokros birman dezső, erdős géza, flach jános, imreh zsigmond, lyka károly, meyeri barnabás, méritz sándor és nagy gyula művészi életműve előtt.

ezután folytatták az elnökségi beszámoló vitáját. dr. köpeczi béla az mszmp központi bizottságának üdvözlését tolmácsolta a közgyűlés résztvevőinek, majd a művelődéspolitikai időszerű kérdéseivel foglalkozott, felszólalt a tanácskozáson aczél györgy, a művelődésügyi miniszter első helyettese. a beszámolóban foglaltakat ezután kovács péter, haulisch lenke, attalai gábor, szűz szabó józsef, csizmadia zoltán, simon ferenc, vigh tamás, csik istván, szilágyi jolán, mézáros mihály, bóros jeno hozzászólása egészítette ki.

a kétnapos vita tanulságait somogyi józsef alelnök foglalta össze, majd a közgyűlés elfogadta a szövetség korábbi elnökségének és tisztségviselőinek lemondását.

befejezésül megválasztották a magyar képzőművészek szövetségének 45 tagú vezető testületét a festők, a szobrászok, a kép- és az alkalmazott grafikusok, a művészeti írók, a karikaturisták, a kerámikusok, a textilészek, a belsőépítészek, az ötvösök, valamint az ipari formatervezők képviselőiből.

/mti/

17.40/lm

-34-

*Wle*

bb. 64. amatőr fotósok kiállítása

k/tf/tm/a/fm

1966. április 7.

nyílt meg a pesterzsébeti vasas művelődési házban, ahol mintegy 50 felvételt mutatnak be a környék üzemeiben működő fotóklubok tagjai. a bemutatót a felszabadulási évforduló jegyében rendezték. /mti/

bb. 65. eszperantó nyelvtanfolyam

k/tf/tm/a/fm

1966. április 7.

indul kezdők részére a ganz-mávg művelődési ház nyugdíjas klubjában a 8. golgota utca 3 szám alatt. az érdeklődők április 13-án 18 óra 30 perctől jelentkezhetnek. /mti/

bb. 67. tanácskozik a kereskedelmi dolgozók nemzetközi szövetségének vezető szerve

1/kf/kf/a/vg

1966. április 7.

csütörtökön délután a kereskedelmi, pénzügyi és vendéglátóipari dolgozók szakszervezetének jókai utcai székházában megkezdte munkáját a kereskedelmi dolgozók nemzetközi szövetségének vezető szerve, az adminisztratív bizottság. a tanácskozást marija radova, a bizottság elnöke nyitotta meg. a magyar szakszervezetek nevében beckl sándor szot titkár üdvözölte a tanácskozást.

a bizottság pénteken folytatja munkáját. /mti/

a szerkesztőségek figyelmébe!

a/la

1966. április 7.

a bb. 7.sz. hír címében és második sorában a helységnév helyesen:

k i s k o m á r o m / zala megye/

/mti/

17.45/lm

-35-

*Wle*



bb 66. gazdag program a 2. békéscsabai bábjátékos napok  
ünnepi megnyitóján

vid sk szb fm

1966. április 7.

az unima védnöksége alatt rendezik meg a 2. békéscsabai bábjátékos napokat a békéscsabai városi tanács, a kpvdsz, a megyei tanács művelődésügyi osztálya és a kisz megyei bizottsága. ebből az alkalmából négy külföldi és 14 hazai bábgyűttes érkezett békéscsabára. az április 7-10 közötti eseménysorozatra zászlódiszbe öltözött a város. a főtéren a résztvevő nemzetek és az unima zászlaját lobogtatja a szél.

csütörtökön gazdag programmal kezdődtek meg a bábjátékos napok. a város vezetői meleg barátsággal fogadták a hazai és külföldi résztvevőket, a külföldi turistacsoportokat. jugoszláviából, csehszlovákiából, Lengyelországból és az nszk-ból ugyanis sokan kísérték el a bábjátékosokat a magyar alföldi városba.

délben nagyszabású nemzetközi báb-fotó kiállítás nyílt békéscsabán, a munkácsy mihály muzeum nagytermében, ahol száznál több fénykép, sok szép plakát mutatja be a világ leghíresebb bábgyűtteseinek sikeres szerepléseit. többek között szovjet, jugoszláv, lengyel, cseh, finn, amerikai, belga együttesek tevékenységét szemlélteti szellemesen összeállított kiállítás.

délután a jókai színházban rendeztek diszünnepséget. a hazai és külföldi csoportokat petrovszki istván, a kisz békés megyei bizottságának első titkára köszöntötte, majd gönyei antal, a művelődésügyi minisztérium helyettes főosztályvezetője mondott ünnepi beszédet. felszólalt a megnyitón dr. jan malik professzor, az unima főtítkára is.

a diszünnepségen a prágai „mespace„ és a többszörösen kitüntetett békéscsabai „napsugár„ bábgyűttes adott műsort. /mt1/

17.50/Lm

-36-

bb 71. elutazott alekszej leonov

t di/eg szb sr

1966. április 7.

csütörtökön elutazott budapestről alekszej leonov űrhajós alezredes, a szovjetunió hőse, aki a forradalmi munkás-paraszt kormány és az mszmp központi bizottsága meghívására öt napot töltött hazánkban.

a vörös és nemzetiszínű zászlókkal fellobogózott ferihegyi repülőtéren budapesti fiatalok ezrei gyűltek össze a kedves vendég bucsuztatására. megjelent czinege lajos vezérezredes, honvédelmi miniszter, az mszmp politikai bizottságának póttagja, korom mihály, az mszmp központi bizottságának titkára, méhes lajos, a kisz központi bizottságának első titkára, sarlós istván, a fővárosi tanács végrehajtó bizottságának elnöke, mihályfi ernő, a magyar-szovjet baráti társaság elnöke, valamint társadalmi életünk számos, más vezető személyisége. ott volt ny.r. seleh követ-tanácsos, a budapesti szovjet nagykövetség ideiglenes ügyvivője, sz.d. zotov vezérőrnagy, a budapesti szovjet nagykövetség katonai attaséja. jelen volt a bucsuztatásnál i.v. tutarinov vezérezredes, a varsói szerződés egyesített fegyveres erői főparancsnokának magyarországi képviselője, valamint a.i. puskin altábornagy, az ideiglenesen magyarországon állomásozó szovjet csapatok parancsnokának képviselője.

taps, éljenzés köszöntötte a [redacted] kilépő űrhajóst, aki előbb a megjelent párt, állami és tömegszervezeti vezetőket, majd a fiatalok seregét üdvözölte. készségesen eleget tett az autogram gyűjtők kéréseinek, s fáradhatatlanul rótta aláírását fényképeire a környező általános iskolák uttörőinek őrsi naplójába és a piros, meg nemzetiszínű zászlókra. vörösnyakkendős kislányok egy csoportja hatalmas rózsacsokorral kedveskedett a világról első gyalogosának, aki csókkal „hálálta„ meg az ajánlékot.

a repülőgépnél czinege lajos vett meleg baráti bucsut alekszej leonovtól, aki válaszában meghatóttan mondott köszönetet a meghívásért, a vendéglátásért, megígérte, hogy átadja néplünk jókívánságait űrhajóstársainak, köztük azoknak is, akiket ma még nem ismerünk, s hozzátette: „azt hiszem, barátaim közül hamarosan új, ismeretlenekkel találkozik a világ.,,

/folyt.köv./

17.50/Lm

- 37 -

bb 71. /elutazott... 1. folyt./- szb

az utolsó kézzszorítások után alekszej Leonov beszállt a repülőgépre, amely a budapesti fiatalok ezreinek fegyeteges tapsa, éljenzése közben délután négy óra előtt néhány perccel emelkedett a magasba.

x x x

alekszej Leonov elutazása előtt rövid nyilatkozatot adott az újságíróknak:

- nagyon sajnálom, hogy el kell utaznom budapestről, de hiába, szólit a kötelesség. a legkellemesebb emlékeket viszem magammal a testvéri magyar népről, amely budapesten és vidéken sok-sok kedves és maradandó élménnyel ajándékozott meg. még egyszer nagyon köszönöm a vendégszeretetet, a gondoskodást, amellyel személyemben a szovjet űrhajósok népes családját tisztelték meg. sok sikert kívánok mindannyiuknak az új élet építésében, - mondotta. /mti/

■

bb. 72. halálos közlekedési balesetek

fe/tné/a/sr

1966. április 7.

az 5. kerületben a bajcsy zsilinszky ut és a kálmán utca keresztnézésénél olajos jános 55 éves technikus csányteleki lakos felugrott a mozgó 52-es villamos lépcsőjére, visszaesett, a kocsi alá került és a helyszínen meghalt.

a 9. kerületben a soroksári ut 91 számú ház előtt fridrich rezsóné 32 éves takarítónét és németi aranka 27 éves takarítónét elütötte egy hev sebességű fridrich rezsóné a helyszínen meghalt, németi arankát súlyos sérüléssel szállították kórházba.

az 5. kerületben az erzsébet hid pesti hidfájánél stöckert rudolfné 84 éves nyugdíjas egy mozgó 19 villamosról lelépett, s a kocsi alá került, az idős asszony a kórházba szállítás után meghalt.

a 2. kerületben a szilágyi erzsébet fasorban weiser tamás 20 éves eladó, budakeszi lakos motorkerékpárral nem tartotta be a követési távolságot és nekilütközött egy személygépkocsinak. a motorkerékpárost súlyos sérüléssel szállították kórházba. /mti/

18.00/Lm

-38-

bb. 68. sabin professzor budapestre érkezett

t/pr/sk/a/sr

1966. április 7.

csütörtök délután budapestre érkezett dr. albert b. sabin világhírű amerikai tudós, a gyermekbénulás elleni védekezés új eljárásának megteremtője, a magyar tudományos akadémia tiszteletbeli tagja. fogadására a ferihegyi repülőtéren megjelent dr. bábits antal akadémikus, a mta orvosi tudományok osztályának titkára, dr. weiszfeiler gyula, az mta levelező tagja, a magyar mikrobiológiai társaság főtitkára, valamint az akadémia több munkatársa.

sabin professzor a repülőtéren elmondotta az mti munkatársának:

- örömmel jöttem az önök szép országába, hiszen legutóbbi látogatásom alkalmával sok barátot hagytam itt. belgrádból érkeztem, magyarországon öt napot töltök az akadémia vendégeként. kutatásaimról több előadást tartok, s rövid itt tartózkodásom alatt is szeretnék minél több magyar szakemberrel találkozni. utam következő állomása Lengyelország.

sabin professzor két napot tölt budapesten - pénteken előadást tart a magyar tudományos akadémián „az emberi rosszindulatu daganatok lehetséges virosetiológiájának kutatásában felmerülő problémák, címmel, - majd debrecenbe látogat. /mti/

18.00/Lm

-39-



bb 76. fehér Lajos [redacted] előadása az MSZMP politikai akadémiáján  
gy/bs 1966. április 7.

a magyar szocialista munkáspárt központi bizottságának politikai akadémiáján fehér Lajos, a politikai bizottság tagja, a minisztertanács elnökhelyettese szerdán előadást tartott, a mezőgazdaság fejlesztésének fő irányai, címmel. az alábbiakban rövidítve közöljük az előadást.

a mezőgazdaság szocialista átalakítása óta immár négy esztendő telt el. négy év nem nagy idő. ennek ellenére azok az eredmények, amelyeket a parasztság az új társadalmi viszonyok kialakításában, a szövetkezeti gazdálkodásban rejlő nagy lehetőségek feltárásában ez idő alatt elért: számottevőek, sőt lelkesítőek mindannyiunk számára. a szocialista forradalom ügye biztatóan, sőt sikeresen halad előre a falun is. jelentősen megerősödött szocializmust építő társadalmunk politikai alappillére: a munkás-paraszt szövetség.

a mezőgazdaság termelése /szolgáltatások nélkül számítva/ öt év átlagában a megelőző öt év átlagához viszonyítva 10-11 százalékkal nőtt. a mezőgazdasági felvásárlás 1960-hoz képest kerekén 30 százalékkal emelkedett. ez az ország lakossága étel- és miszerfogyasztásának 12 százalékos növekedését tette lehetővé.

ugyanakkor a mezőgazdasági és élelmiszeripari termékek exportja az átszervezés befejezésének évéhez viszonyítva 50 százalékkal, az ötéves terv egész időszakában pedig 78 százalékkal nőtt.

kedvezően alakult a mezőgazdasági munka termelékenysége is. az egy mezőgazdasági keresőre jutó termelési érték mintegy 30 százalékkal nagyobb, mint öt évvel ezelőtt. a nagyüzemi gazdálkodás viszonyai között a termelés és a munka termelékenységének növekedése alapján jelentősen tovább javultak a parasztság jövedelmi viszonyai is. öt év alatt a parasztság egy főre jutó fogyasztásának reálértéke - a tervben előirányozottnak megfelelően - kb. 16-17 százalékkal növekedett. /a munkások és alkalmazottak egy főre jutó reáljövedelme ennél valamivel nagyobb mértékű, kb. 18 százalékkal emelkedett./

a munkának azonban vannak árnyoldalai is. a második ötéves terv mezőgazdasági előirányzatait nem tudtuk teljesíteni több okból is. ezek közül a legfontosabbak a következők:

/folyt. köv./ h  
18.10/Lm

-40-

*Handwritten signature*

bb 76. /fehér Lajos... 1. folyt./ gy

- már az 1963-as esztendőben látni lehetett, hogy a mezőgazdasági és felvásárlási előirányzatok túlzottan bizonyultak.

- az ország szántóterülete csaknem 500 ezer holddal kisebb volt, mint amennyivel a terv számolt, s ez csak az átszervezés után végrehajtott pontosabb felmérések után derült ki.

- egy pár növény kivételével nem a tervnek megfelelően alakultak a termésátlagok sem. ennek egyik fontos oka, hogy már a terv sem biztosította megfelelőképpen az előirányzott terméshozamok és az elérésükhöz szükséges anyagi eszközök megfelelő összhangját.

- az állattenyésztésben a tervtől való bizonyos elmaradás alapvető oka az, hogy az előirányzott szükséges takarmánymennyiség nem állt rendelkezésre.

- a mezőgazdaság tervtől való elmaradásában jelentős szerepet játszott az a körülmény is, hogy az irányítás mechanizmusa nem korszerű, elavult, sőt nem egy tekintetben fokozatosan gátjává vált a továbbfejlődésnek. a tsz-ek irányítása, vezetése, a szövetkezetek belső gazdálkodási rendje is lassabban alakult ki és szilárdult meg, mint ahogyan azt a tervezés időszakában gondoltuk.

- a vártnál kisebb mezőgazdasági eredményekben szerepet játszik az is, hogy a tervidőszak elejétől fogva mintegy 400 ezer munkakerő - főleg fiatal és javakorabeli munkaerő - ment el a mezőgazdaságból.

- a második ötéves tervben a mezőgazdasági termelés 22 százalékos növelésének tervezése - ha hallgatólagosan is - lényegében öt jó vagy jó közepes esztendővel számolt. ezzel szemben a tervidőszak első két esztendeje kimondottan aszályos volt, az utolsó esztendő meg túlzottan csapadékos, sokféle elemi kárral. igazi jó esztendők az átszervezés óta, de valójában 1959 óta még nem volt.

mindezek ellenére az átszervezés befejezése óta, a második ötéves terv időszakában elért mintegy 10-11 százalékos termelési növekedés, ami kerekén évi 2 százalékos növekedési ütemnek felel meg - tűrhető, elfogadható eredménynek tekinthető.

/folyt. köv./  
18-15/Lm

- 41 -

*Handwritten signature*



nem rosszabb a baráti államok, a fejlettebb nyugati országok mezőgazdaságában hosszabb időszakban jelentkező fejlődési ütemnél, sőt valamivel magasabb a mezőgazdaságban tapasztalható nemzetközi átlagos fejlődési ütemnél.

a mezőgazdaság számottevő fejlődésén belül jelentősen közelebb jutottunk oly nagy feladat megoldásához, mint az ország kenyérének hazai termésből való biztosítása. ötéves tervünk utolsó két esztendejében már nem kellett kenyérgabonát importálnunk, sőt a tavalyi termésből /12,5 mázsa volt a buza országos termésátlaga/ még jó egy hónapra elegendő készletünk is marad az idei új terméskor.

jelentős előrehaladást értünk el legfontosabb takarmánynövényünk, a kukorica hozamának növelésében. ötévi átlagban a kukorica országos termésátlaga elérte a 15 mázsát, az utóbbi három évben 16 mázsa körül, illetve felette alakult. cukorrépából az utóbbi három év alatt 150, sőt 160 mázsa fölött volt az országos termésátlag.

tovább nőtt az állatállomány is. a múlt évi tavaszi állatszámolás adatai szerint a szarvasmarha-állomány 1 millió 960 ezer, a sertésállomány 6 millió 960 ezer, a juhállomány 3 millió 400 ezer volt. öt év átlagában a sertés- és baromfiállomány mintegy 11-14 százalékkal, a juhállomány 47 százalékkal volt több, mint a megelőző öt évben. a szarvasmarha-állomány kismértékben csökkent, bár a múlt évben már megindult a lassu emelkedés. a loállomány csaknem felére csökkent. öt év alatt a hústermelés /élő súlyra átszámítva/ és a tojástermelés mintegy 20-22 százalékkal, a gyapjusermelés mintegy 30 százalékkal volt több, mint a megelőző öt évben. a tejtermelés nem változott.

ismeretes, hogy - a központi bizottság állásfoglalásának megfelelően - kormányunk az átszervezés ideje alatt és után a népgazdaság erőit átcsoportosította, s a második ötéves terv időszakában az eredetileg előirányzott 34 milliárd forinttal szemben végeredményben 40 milliárd forintot fordított a mezőgazdaság fejlesztésére. a beruházások mintegy felét a szövetkezetek, csaknem egynegyedét az állami gazdaságok kapták.

/folyt. köv./

18.20/Lm

- 42 -

*PK*

szocialista államunk nagyarányú erőfeszítését tükrözi a negyvenmilliárd. ennek ellenére tudatában voltunk és vagyunk annak, hogy a magyar népi demokrácia európa egyik legelmaradottabb mezőgazdaságát örökölte a tőkés földesuri rendszertől. ilyen örökséget, évszázados elmaradottságot egy vagy akár két ötéves terv időszakában - mégoly hatalmas anyagi erőfeszítések mellett is - nem lehet behozni. nem lehet már amiatt sem, mert a most befejeződött ötéves terv időszakában ennek a hatalmas összegnek alig egyharmada /kb. 29 százaléka/ bővítetté ténylegesen közvetlenül a mezőgazdasági termelés alapjait, hozott létre új termelési kapacitásokat. kétharmada csupán pótolta - bár a réginél korszerűbb formában - az átszervezés során használaton kívül helyezett elavult kisparaszti termeléseszközetet.

beszéde további részében a mezőgazdasági szakoktatás és a kutatóintézetek fejlesztését ismertette, majd a gépjavító-hálózat bővítését és a takarmánytápanyártás jelentőségét hangsúlyozta. a továbbiakban részletesen beszélt az állami gazdaságok fejlődéséről, majd a termelészövetkezeti gazdálkodás, ártermelés, a közös vagyon növelésének mértékét vázolta. ezután arról szólt, hogy a második ötéves terv időszakában a normálnál nagyobb városba özönlésnek - a városi életmód kétségtelenül nagy vonzása mellett - elsősorban anyagi okai vannak. mindenekelött az, hogy a mezőgazdaság szövetkezeti szektorában lényegesen alacsonyabb a kereset, mint azonos jellegű ipari munkában.

az elmúlt négy-öt év alatt nagyon sok középkorú férfi szövetkezeti dolgozó a városba költözésre szánta rá magát a szociális ellátásban, a nyugdíjak terén meglevő nagy különbségek miatt is. a szociális ellátásban meglevő különbségek fokozatos csökkentésében, illetve a bérből és fizetésből élőkéhez való közeledésben határozott előrelépést jelent a tsz-tagok betegségi ellátásának, anyasági segélyének és családi pótlékának továbbfejlesztésére hozott, ez év július 1-én érvénybe lépő kormányintézkedés.

/folyt. köv./  
18.30/Lm

- 43 -

*PK*



bb 76. /fehér Lajos... 4. folyt./ gy

az átszervezés óta a termelőszövetkezetben alkalmazott jövedelemelosztási és munkadíjazási formák sokat fejlődtek. széles körben elterjedtek a munkaegységrendszer kiegészítő munkadíjazási formák és a családi munkán alapuló munkaszervezés.

az alkalmazott kiegészítő díjazási formák közös jellemvonása, hogy az elért eredményekhez, a mázsákhoz, a litererekhez köti a jövedelmet.

a szövetkezeti tagok többségének a nagyobb biztonságra való törekvését legjobban a garantált munkadíjazás elégíti ki. a legfejlettebb elosztási módot jelenleg a termelőszövetkezetek mintegy 10 százaléka, összesen 350 szövetkezet alkalmazza.

egyes üzemágakban, így a javítóműhelyben, traktorüzemben a termelőszövetkezetek többsége már készpénzben történő munkadíjazást alkalmaz.

a részesművelést változatlanul a szövetkezetek mintegy egyharmada alkalmazza, elsősorban a kapáskultúrákban.

a részes művelés sikerrel alkalmazható a szocializmus viszonyai között is. ez a művelési és részesedési forma szintén a teljesítménydíjazás egy formája, bár kezdetleges formája. ugyancsak a munka szerinti elosztást valósítja meg, mert hisz a végtermék - a megdolgozott munka eredménye - alapján szabja meg az elvégzett munka „bérét... mivel jó és rossz esztendőben tulajdonképpen megosztja a kockázatot a közös és a tag személyes érdeke között, emiatt a szövetkezeti parasztok igazságosnak is tartják.

a párt agrárpolitikájának egyik nagyon lényeges vonása volt az átszervezés alatt és után is a háztáji gazdaságok szerepének megfelelő hangsúlyozása. azt vallottuk és valljuk ma is, hogy a háztáji gazdaság a közös gazdaság kiegészítő, szerves része. az átszervezés utáni időszakban a közös gazdaságok elsődleges fejlesztése mellett számos intézkedés született a háztáji gazdaságok termelési lehetőségeinek kihasználására, ennek ellenére a háztáji gazdaságok termelése csökkent, részarányuk a mezőgazdaság összes termelési értékében az 1961. évi 26 százalékról 1964-re 23,4 százalékra csökkent. a központi készletek számára felvásárolt összes árunak 1964-ben 15,8 százalékát adták az 1961. évi 18,3 százalékkal szemben.

/folyt. köv./  
18.35/Lm

- 44 -

*KK*

bb 76. /fehér Lajos... 5. folyt./ gy

a közös gazdaságok erőteljes fejlesztése mellett a jövőben is nagy gondot kell fordítani a háztáji gazdaságokban fejlődő lehetőségek minél jobb kihasználására. elejét kell venni azoknak a törekvéseknek, amelyek lebecsülik a háztáji gazdálkodás jelentőségét, annak felszámolására irányulnak, s nem veszik tekintetbe az élet reális követelményeit.

az egész népgazdaság kiegyensúlyozott egészséges fejlődésének legfőbb záloga a két fő termelőágazat, az ipar és a mezőgazdaság arányos fejlesztése. a téren egyik legnagyobb gond népgazdaságunkban az ipar és a mezőgazdaság fejlődési ütemében meglévő nagy különbség, a mezőgazdaság főleg történelmi okokból előállott elmaradásának fokozatos megszüntetése. ehhez még sok-sok év erőfeszítésre van szükség. de nem szabad sajnálnunk ezeket az erőfeszítéseket!

a mezőgazdaság fejlesztése ugyanis nem szűk értelemben vett mezőgazdasági, hanem iparfejlesztési feladat is. a mezőgazdaság egyrészt az ipar nyersanyagszállítója, másrészt az ipar legjelentősebb piaca is. továbbá, nyersanyagban szegény ország lévén, jelentős mértékben a fokozott mezőgazdasági exporttal termeljük ki annak a devizamennyiségnek egy részét, amelyért külföldi ipari nyersanyagot és gépet vásárolhatunk. ilyen összefüggésben tehát, a mezőgazdaság fejlesztése a belső ellátás javítása mellett, külkereskedelmi szempontból sem pusztán paraszti érdek, hanem egyúttal az egész munkásosztály, az egész dolgozó nép elsőrendű érdeke is.

a mezőgazdaság fejlesztési tervének elkészítésekor másik nagyon fontos kiindulási pontunk az - okulva a második ötéves terv tanulságain -, hogy az anyagi-műszaki megalapozással összhangban álló termelési célokat, felvásárlási és exportfeladatokat szabad csak kitűzni. a terv szerint a mezőgazdaság termelésének növekedése a harmadik ötéves terv átlagában 13-15 százalékkal lesz magasabb, a második ötéves terv átlagához képest. az évi növekedési ütem a mezőgazdaság egészét tekintve 2,6 százalék lesz - ami reálisnak tűnik, bár még így is feszített.

/folyt. köv./

18.40/Lm

- 45 -

*KK*



bb 76. /fehér Lajos... 6.folyt./-szb

a mezőgazdaság fejlesztését az elkövetkezendő időszakban alapvetően a munkaerőhelyzet és az anyagi-műszaki ellátás mértéke határozza meg. a harmadik ötéves tervben a mezőgazdaság fejlesztésére irányuló beruházási összegeknek körülbelül 42 százalékát még mindig a behozott paraszti eszközök pótlására, illetve az elhasználódott termelőeszközök felújítására kell fordítanunk. az előző tervidőszakkal szemben most már mintegy 47 százalékát tudjuk a termelés fejlesztésére fordítani, ha a járulékos beruházásokat is ideszámítjuk.

a mezőgazdasági nagyüzemek területi és gazdasági megszilárdulása egyre sürgetőbbé válik fel a mezőgazdaság és az ipar különböző ágazatai, elsősorban az ételmiszeripar közötti munkamegosztás és együttműködés továbbfejlesztésének kérdéseit. az ételmiszeripari fejlesztés előirányzatainak megszüntetésénél abból célszerű kiindulni: nem érdekünk, ha az ételmiszeripar mindenütt feleslegesen közbeékelődik a termelés és a fogyasztók közé. ezért helyes, ha a mezőgazdasági termékek további feldolgozásának és értékesítésére való előkészítésének vertikumáig - ahol ez hasznos - mezőgazdasági üzemek a jelenleginél szélesebb körben kapnak lehetőséget.

az utóbbi időben egyre több termelőszövetkezet sürgette a takarmánytápok egy részének helyszíni, üzemben belüli keverését. nálunk, ahol az abraktakarmány 90 százalékát a felhasználó gazdaságok termelik, az ésszerű megoldás az lenne, hogy a megtermelt nyersanyagot minél kevesebb szállítással használják fel az üzemek.

a helyi keverés megvalósításának több előnye is lesz. az egyik: az üzemekben történő keveréssel a kész takarmánytápot terhelő 40 forint mázsánkénti gyártási és szállítási költség felére csökken. másik előnye, hogy a gazdaságok az egyes gyógyszer- és preventív védekezőanyagokat a takarmányba keverve gyorsan és hatékonyan tudják az állatállományuk juttatni. erre központi ipari keverés esetén nincs lehetőség. további nagy előnye lesz az, hogy a koncentrátumadagolással lehetőségük nyílik a szövetkezeteknek saját fehérjeforrásaik - olajmagdara, borsó-, lucernaliszt, főlözött tej, stb. - nagyobb mérvű kihasználására, mellyel végeredményben az importot csökkenthetjük.

/folyt.köv./

18.45/Lm

- 46 -

*PKK*

bb 76. /fehér Lajos... 7.folyt.-szb

ezután a termelőüzemi raktárak és szárítók építésének szükségességéről beszélt fehér Lajos, majd így folytatta.:

az állami gazdaságok szőlőtelepei olyan méretűek, hogy szinte mindegyikük gazdaságosan üzemeltethet szőlőfeldolgozót és borpincét. a szövetkezetek s részben a szakszövetkezetek szőlőnagysága is számos helyen eléri ezt a mértéket. éppen ezért indokolt - és erre már állami határozat is született -, hogy azoknak a szőlőtermesztő nagyüzemeknek, amelyek kedvező adottságokkal bírnak - az állami boripar fejlesztése mellett - lehetővé kell tenni az önálló szőlőfeldolgozási tevékenység folytatását.

jelenleg a mezőgazdasági üzemek s ezen belül a termelőszövetkezetek kiegészítő üzemi tevékenységét számos korábbi rendelet tiltja, vagy a gyakorlatban igen szűk korlátok közé szorítja. e korlátozás komoly károkat okoz a népgazdaságnak. elsősorban amiatt, mert a termelés helyén - feldolgozási lehetőség hiányában - sok hasznosítható nyersanyag pusztulását eredményezi a mezőgazdaságban. másfelől ez a népgazdaságilag értelmetlen, csak a monopolhelyzetben levő feldolgozó vállalatoknak kedvező korlátozás a gyakorlatban az év egy részében, főleg a téli hónapokban, téltelenségre kárhóztatja a mezőgazdasági üzemek munkaerőjét.

a mezőgazdaság balterjesítésével, anyagi, műszaki ellátottságának növekedésével az üzemben belül egyre több területen jelentkezik bizonyos helyi ipari jellegű tevékenység szükségessége. meggyőződésünk szerint ezeket az ipari jellegű tevékenységeket nem üldözni, nem korlátozni kell, s nem arra törekedni, hogy mindenképpen és minden áron leválasszák a mezőgazdaságról, hanem támogatni kell az üzemek e tevékenység fejlesztésében. hiszen azt akarjuk, hogy a jövőben a mezőgazdasági termelés egyre több területen váljék az ipari munka válfajává.

a termelőszövetkezeti tagság rendszeresebb, lehetőleg egész éven át történő foglalkoztatásának és ennek révén a jövővelmi viszonyok valamelyes megjavításának az igénye, különösen a mostoha természeti viszonyok között működő szövetkezetekben - ma már egyre élesebben veti fel a termelőszövetkezeteket hátrányosan érintő, elavult, korlátozó jogszabályok és gyakorlat felülvizsgálását és megváltoztatását. n

/folyt.köv./

18.58/Lm

- 47 -

*PKK*



bb. 76. /fehér Lajos...8.folyt./szb

szükséges, hogy a mezőgazdasági üzemek a jövőben minden olyan kiegészítő feldolgozó tevékenységet folytathassanak, amelyek lehetővé teszik a természeti vagy más helyi adottságok kedvező kihasználását, amelyekre megrendelés van, illetve, amelyek iránt helyi, országos vagy exportigények jelentkeznek, végül, amelyeknek a megrendelő által támasztott szakmai vagy országosan előírt egészségügyi feltételeit a gazdaságok biztosítják.

fehér Lajos ezután a megoldásra váró gazdaságpolitikai feladatokról beszélt, s a többi között a következőket mondotta:

a mai alacsony mezőgazdasági árszint mellett a termelőszövetkezetek többsége saját erőből képtelen a korszerű gazdálkodás nagy befektetésekkel járó anyagi-műszaki megalapozására. ezért vált elkerülhetetlenné, hogy az állam különböző utakon visszajuttassa nekik a befektetéshez szükséges eszközöket, illetve ezek nagyobb részét. így alakult ki az a gyakorlat, hogy a termelőszövetkezetek döntően állami hitelek felhasználásával és dotációkkal bővítették termelőkapacitásukat.

a termelőszövetkezetek azonban/az állami vállalatokkal szemben/ nem ingyen kapják a beruházásokat: a hiteleket vissza kell fizetni, illetve törleszteni. a szövetkezetek jelenlegi termelési színvonal és az érvényes árszint mellett a gazdálkodás fejlesztéséhez igénybe vett hitelállomány nem áll arányban a szövetkezetek mostani és 1970-ig várható fizetőképességével. állandóan fokozódik a szövetkezetek adóssága.

a mezőgazdaságunkban uralkodó körülmények tehát olyanoknak ítélték meg, hogy a termelőüzemek egy részében nem érvényesül az osztársadalmi érdek megvalósítására alkalmas anyagi érdekeltség, megközelítően sem biztosítottak az észszerű, önálló gazdálkodás gazdasági-pénzügyi-jövedelmi feltételei.

a mezőgazdaság jelenlegi pénzügyi-jövedelmi helyzetének kialakításában jelentős szerepe van a mezőgazdasági termékek és a mezőgazdaságban termelőeszközként felhasznált iparcikkek árszintje közötti aránytalanságnak.

/folyt.köv./

19.04/Lm

- 48 -

*ML*

bb. 76./fehér Lajos... 9. folyt./- szb

a szövetkezetekben felhasznált ipari eredetű anyagok és eszközök mennyisége és aránya - összefüggésben a gazdálkodás belterjesítésével és a rendelkezésre álló élőmunka csökkentésével - szükségképpen fokozódik.

véleményem szerint ma már nem lehet indokoltnak tartani, hogy az ipari és mezőgazdasági árak tiszta jövedelem-tartalma nagymértékben eltérő. ez az eltérés a többi között azzal is jár, hogy a mezőgazdasági termelés színvonalának emeléséhez szükséges, növekvő mértékű ipari anyagfelhasználás a szövetkezeteknél többnyire nem eredményezi a termelési költségek csökkentését, sőt azok sok esetben tovább emelkednek.

a harmadik ötéves terv időszakában indokolt és szükséges olyan mezőgazdasági árszint kialakítása, amely a termelőszövetkezetek többsége és az állami gazdaságok számára lehetővé teszi, hogy saját árbevételeikből fedezni tudják - a társadalmilag szükséges személyi jövedelem, a munkásosztályhoz közelítő életszint biztosítása mellett - kiadásukat, beleértve a bővített újtermelés szükségleteinek egy részét is. ennek megfelelően a termelőszövetkezetek jövedelme nyújtson fedezetet a hitelrendezés után fennmaradó és a termelés bővítéséhez a jövőben szükséges hitelek fedezésére és az amortizációra is.

ár-, adó-, hitelrendszerünk továbbfejlesztése során rendeznünk kell a termelőszövetkezeteket jelenleg terhelő hitelállományt.

a továbbiakban a termelőszövetkezetek korszerűsített termelési és szerződés-kötési rendszerének kedvező tapasztalatairól szólt fehér Lajos, majd így folytatta:

- a kormány által jóváhagyott népgazdasági terv szerint az idén a mezőgazdaság összes termelését - a tavalyi gyengébb terméshez viszonyítva - 5-5,5, a felvásárlást 4,2, a mezőgazdasági exportot 5 százalékkal kell növelnünk. ennek legfontosabb feltétele az, hogy a gazdálkodás hatásfokát megjavítsuk valamennyi mezőgazdasági üzemben. változatlanul valljuk, hogy a mezőgazdasági termelésben vannak nagy kiaknázatlan tartalékok. ezek szivós munkával, jobb szervezettséggel, nagyobb anyagi-műszaki megalapozással fokozatosan és eredményesen feltárhatók.

legfőbb tartalékunk változatlanul a munkafegyelem javításában van. e téren jócskán van tennivaló.

19.15/Lm

- 49 -

/folyt.köv./

*ML*



bb. 76. /fehér Lajos...10.folyt./-szb

a párt és a kormány nagyra becsüli a parasztság munkáját, a mezőgazdaság szerepét az ország életében. azt tartja, hogy a népgazdaság egészséges fejlődésének a jövőben is sarkalatos kérdése a mezőgazdaság fellendítése. ennek a megbecsülésnek adott kifejezést a mezőgazdasági felvásárlási áraknak ez év elején életbe léptetett 2,4 milliárdos felemelésével is, a hozott intézkedések mindjobban megteremtik a termelői üzemi érdekeltséget, a nagy horderejű kormányintézkedések kedvező hatást váltottak ki a mezőgazdaság-dolgozóiban, növelik felelősségérzetüket az országgal szemben, s ezt a termelőmunkában minden bizonnyal a tervfeladatok valóra váltásával juttatják kifejezésre. /mti/

bb 73. gépjárművezetők figyelmébe

fe/tné szb sr

1966. április 7.

a budapesti rendőrfőkapitányság közlekedésrendészete közli, hogy az 5. kerület engels tér - józsef attila utcai kereszteződésben 1966. április 9-től feloldja a balrakanyarodási tilalmat, a bécsi utca felől érkező járművek a józsef attila utcában balra nagy ívben bekanyarodhatnak a roosevelti tér felé, a jelzőlámpa zöld jelzésére.

ugyancsak április 9-től egyirányú közlekedést vezetnek be a 6. kerületben a jókai utcában a marx tértől a rudas lászló utcáig, a marx tér felőli behajtással. a jókai utcában a baloldalon várakozási tilalmat léptetnek életbe, hogy a ki- és beszállás, valamint a folyamatos le- és felrakodás idejére a járművek az egyirányú jókai utcában, a baloldalon is megállhassanak.

a budapesti rendőrfőkapitányság felhívja a gépjárművezetők figyelmét, hogy a fenti két helyen fokozott figyelemmel és körültekintéssel közlekedjenek. /mti/

19.20/Lm

- 50 -

bb 74. maksz poljanovszkij és a többi szovjet vendég látogatásai

i ms/tm szb zs

1966. április 7.

a szovjet-magyar baráti társaság hazánkban tartózkodó küldöttsége az ünnepek után maksz poljanovszkij író és újságíró vezetésével két napot töltött győr-sopron-megyében, ismerkedett a dolgozók életével, mindennapi munkájával. a fővárosba visszaérkezve csütörtökön maksz poljanovszkij több újságíró kollégájával találkozott, n.i. zujeva, az ivanovoi városi tanács vb elnökhelyettese gyermek- és egészségügyi intézményekben járt, majd látogatást tett hantos jánosnál, a fővárosi tanács vb elnökhelyettesénél, n.i. kozin, az ukrán dokumentum filmstúdió igazgatója pedig a magyar dokumentum filmgyártás szakembereivel folytatott baráti eszmecsere. /mti/

bb 78. költészeti kerakasztal-konferencia

t tf/gg szb fm

1966. április 7.

ült össze csütörtökön délután az írószövetségben, hogy a lírikusok, az esztéták és az irodalomkritika képviselői együttesen meghatározzák: milyen helyen áll a jelenkor magyar lírája kontinensünk modern költészetében. bevezetőül somlyó györgy hangsúlyozta e téma időszerűségét, hiszen ismeretes, hogy ez év őszén nagyszabású nemzetközi kulturális esemény színhelye lesz fővárosunk: „a költészet napjai budapestben,„ című találkozóra európa valamennyi országából várnak neves költő- és íróvendégeket. foglalkozott a mostani konferencia egyebek mellett a magyar versfordítás-irodalom gazdag termésével, értékes produktumaival, s ennek kapcsán felmerült a gondolat: igen hasznos lenne összeállítani egy olyan európai tematikájú versesztétikai antológiát, amelybe méltó helyre beillesztenék a mai magyar költészetet is, az összehasonlítási lehetőségen túl ilyen formán bizonyára értékes ösztönzést is kapnának költőink más országok legjobb lírikusaitól - tartalom, témaválasztás, de leginkább a verselési forma, az ujszerű megoldások tekintetében.

somlyó györgy bevezetőjét sokoldalú eszmecsere követte. /mti/

19.25/Lm

- 51 -

bb. 77. a csepel vas-és fémművekben több mint 80 üzem versenyez a szocialista címért

1/sl/sk/a/vg

1966. április 7.

a csepel vas-és fémművekben az idei terv megbeszélésekor valamennyi üzemszabványban értékes munkafelajánlásokat tettek, s az elsők között kezdeményezték versenyt a párt 9. kongresszusa tiszteletére. a trösztnél a kezdeményező a motorkerékpárgyár volt, amely háromszor egymás után elnyerte az élüzem kitüntetését, s hároméves kiváló munkájával az országban elsőnek a szocialista vállalat cím-várományosa. e kitüntetés elnyerésének kérdése a közeli napokban dönt el, a gyár kollektívája azonban máris felajánlotta, hogy a pártkongresszus tiszteletére tovább versenyez a cím elnyeréséért vagy megőrzéséért. egyik legfontosabb feladatuk az idén a p-10-es motorkerékpár sorozatgyártásának megkezdése, s ezzel a nagyobb teljesítményű 250 köbcéntiméteres pannónia létrehozása. ehhez a motorhoz az eddigiektől lényegesen eltérő alkatrészeket - benzintartályt, kormányt, nyergőt, fokozott hűtésű hengert - konstruáltak, a hagyományos 14 lóerős teljesítményű 16-18 lóerőre növelik. az új sorozatot is csupán átmenetnek szánják a 20 lóerős p-20-as pannónia motorok kialakításához, alkatrészeik is nagyrészt közösen lesznek.

a motorkerékpárgyár után az egyedi gépgyár is bejelentette, hogy versenyre kel a szocialista vállalat címért. ehhez a kitüntetéshez három év jó munkája szükséges. Ők az idén olyan korszerű cikkek gyártását kezdik meg, mint a 630 tonnás vulkanizáló prés, amely ha beválik, hosszú időre piacot, s több évre biztos, jövedelmező munkát jelent a gyárnak.

a tröszt többi vállalatánál az idén csak egyes gyáregységek, üzemszabványok versenyeznek a szocialista címért, szám szerint több mint 80 részleg. ezeken a helyeken nem három évi munka, hanem az 1966-ban elért eredmények döntik el a verseny sikerét vagy sikertelenségét. a martinüzemben az acél minőségének javítására, az erőtelepen a zavartalan energia-ellátásra törekednek. a szerszámgépgyár dolgozói elsősorban exporteredményeiket javítják. felajánlották, hogy a megnövekedett igényeknek megfelelően termelési tervüket ötmillió, exporttervüket pedig hárommillió forinttal túlteljesítik./mti/

19.30/Lm

Kle

- 52 -

bb. 80. tavaszi verőfény, 17-22 fokos meleggel - nyugatról újabb felhősödést jelez a meteorológia

1/cs/sk/a/ká

1966. április 7.

egész Európában győzött a tavasz s a nappali fagyok hátrára a jeges-tenger legészakibb partvidékeire húzódott vissza. kontinensünk felett csupán néhány sekély ciklon okoz szórva-nyos, kisebb esőket. a legerősebb időjárási tényező jelenleg az ural feletti központi működő óriás anticiklon, amely két hét óta megszakítás nélkül hajtja a szovjetunió európai tájai felett északnak a szubtrópusi levegőt, és az időszak normáit 5-6, helyenkint 8-9 fokkal meghaladó szokatlan meleg idővel kárpótolja kelet-Európát a korán kezdődött, sokhavas télért. a london-varsó-bukarest vonaltól délre, illetve nyugatra fekvő területeken a nappali maximumok mindenütt 15-20 fokig, néhány helyen 20 fok fölé emelkedtek.

hazánkban szerdán kezdődött meg az idei esztendő legerősebb felmelegedési periódusa: a helyenkinti felhősödés ellenére a maximumok 14-20 fokig emelkedtek. a főváros felett nagy magasságban képződött, ugynevezett jégtüfelhő miatt áttetsző furcsán borús volt egész nap az égbolt, de csapadék sehol nem hullott. csütörtökön hajnalban mínusz 1, mínusz 3 fokos talajmenti fagyokat jelentettek a megfigyelők az országnak csaknem minden tájáról. a zavartalan nap-sütés azonban végre meghozta az igazi tavaszi felmelegedést: a délutáni órákban országsszerte 17-21 fokot mutattak a hőmérők, miskolc és sopron vidékén pedig 22 fokig szökött fel a higanyszál. ezzel - végre - az április megdöntötte a február 22-1 21 fokos addigi hőmérsékleti rekordot. a napi középhőmérséklet szerdán még 0,7 fokos meleghiánnyal zárult, csütörtökig azonban nemcsak a két hét óta tartó negatív anomáliát szüntette meg, hanem egyúttal egy-két fokos többletet is hozott.

a meteorológiai intézet központi előrejelző osztálya szerint pénteken az ország nagy részén még jobbra derült lesz az idő, de a nyugat felől felvonuló változó mennyiségű felhőzet helyenkint már kissé akadályozza a felmelegedést, elsősorban a dunántúlon kell számítanunk záporosokra, sőt egy-két vidéken zivatarokra is. a szél egyelőre mérsékelt marad. a péntek reggeli minimumok általában plusz 2, plusz 7 fok között alakulnak ki, egyes fagyos helyekre visszatérnek a talajmenti fagyok. a délutáni órákban valószínűleg 15-20 fokig melegszik fel a talajközeli levegő./mti/

19.30/Lm

Kle

- 53 -



bb 79. felszabadulási emléktúra a vöröskő-sziklához

1 pr/sk szb zs

1966. április 7.

a természetbarátok hagyományos felszabadulási emlékinne-  
ségét április 10-én rendezik meg a budapesti természetbarát  
szövetség a vöröskő-sziklai szovjet hősi emlékműnél. az ünne-  
pi beszédet pozsonyi vilmos, a kish budapesti bizottságának  
titkára, az mts budapesti tanácsának elnökhelyettese tartja,  
majd átadják a kék-túra jelvényeket és sor kerül a fővárosi  
természetbarátok mozgósítási versenyének eredményhirdetésére.  
a találkozó a hősi emlékmű megkoszorúzásával zárul.

a várható nagy forgalom lebonyolítására a hév és a mávaut  
különjáratokat indít; vasárnap reggel a margit-híd budai hid-  
főjétől 6 óra 30, 7 óra és 7 óra 30 perckor leányfalui köz-  
lekedő autóbusszjáratok indulnak. sokan választották a vízi-  
utat, a mahart-nál eddig 5000 természetbarát váltotta meg ha-  
jójegyét, bérelt különmajót. /mti/

bb. 81. a szakszervezetek komárom megyei tanácsának ülése

vid/sk/a/fm

1966. április 7.

a szakszervezetek komárom megyei tanácsa csütörtöki ülés-  
sén a társadalombiztosítás és az egészségügy helyzetét vitat-  
ta meg. az elnökség beszámolója szerint a megyében az utób-  
bi öt évben nagyobb volt a fejlődés, mint az előző 15 esz-  
tendőben. több új egészségügyi intézménnyel gyarapodott a  
megye. a kórházi ágyak száma öt év alatt 537-tel növeke-  
dett. csaknem 100 új orvos és 200 középkáder kezdett munká-  
hoz.

a tanácsülés állásfoglalása szerint lassú az üzemor-  
vosi hálózat fejlődése. a megye ipari jellege megkívánja az  
üzemorvosi hálózat bővítését. a falun lakók egészségügyi el-  
látásának javításához a községi tanácsoknak kell nagyobb se-  
gítség adniok.

az üzemi dolgozóknak 85 százaléka már munkahelyén része-  
sül a társadalombiztosítási szolgáltatásokban. ügyeik inté-  
zését több mint 2000 társadalmi aktív segíti. esztergomban  
és tatabányán jól működő társadalombiztosítási bizottsá-  
gok tevékenykednek. megyeszerte jól dolgoznak a nyugdíj elő-  
készítő bizottságok is. /mti/

19.40/Lm

- 54 -

bb. 82. coventry főpolgármestere dunaujvárosban

vid/gg/a/fm

1966. április 7.

willam parfitt, az angliai coventry dunaujvárosban tar-  
tózkodó főpolgármestere és felesége csütörtökön a tanács-  
házán megbeszélést folytatott a város vezetőivel, akik tájé-  
koztatták a vendégeket a város utóbbi hároméves fejlődésé-  
ről. a főpolgármester ugyanis most másodikban jár dunauj-  
városban. tapolczai jeno tanácselnök elmondotta, hogy az  
utóbbi csaknem három év alatt 1-200 lakás épült, üzembe he-  
lyezték az új kórházat, megnyitották a gimnáziumot és egy  
nyolctantermes iskolát, új ábc áruház épült, amely utóbbi-  
nál felhasználták a coventryi tapasztalatokat. az angol fő-  
polgármester coventry lakóinak szívélyes üdvözlését tolmá-  
csolta, majd az angol város címerével és a „békéért és  
barátságért”, felirattal díszített ezüst tálcát ajándéko-  
zott tapolczai jeno vb elnöknek. később a coventryi vendé-  
gek megtekintették a dunai vasművet, ahol závodi imre ve-  
zérigazgatóhelyettes ismertette a gyár fejlődését, majd meg-  
mutatta a hideghengerművet, ahol ezen a napon hengerelték  
az eddigi legvékonyabb, 0,25 milliméter vékonyságú lemezt.  
délután városnézés és az új kórház megtekintése után william  
parfitt az mti tudósítójának elismeréssel nyilatkozott a  
látottakról. - véleményem szerint - mondotta - dunaujvá-  
ros magyarország egyik legvirágzóbb városává fejlődik. /mti/

bb. 85. időjárásjelentés

sk/a/La

1966. április 7.

a meteorológiai intézet jelenti 1966. április 7-én,  
csütörtökön 19 órakor:

enyhe, felhős idő

várható időjárás péntek estig: változó mennyiségű  
felhőzet, elsősorban nyugaton esők, egy-két helyen zivatar.  
mérsékelt szél. várható legmagasabb nappali hőmérséklet  
pénteken: 15-20 fok között. /mti/

19.45/Lm

- 55 -



bb 83. befejeződött az országos egyetemi és főiskolai művészeti fesztivál

vid/gg/s fm la

1966. április 7.

a szegedi egyetemek dugonics téri központi épületének aulájában csütörtökön nagy érdeklődés mellett tartották meg az országos egyetemi és főiskolai művészeti fesztivál záróünnepségét. a neves szakemberekből álló zsűri döntése alapján dr. koncz jános, a kisz csongrád megyei bizottságának osztályvezetője értékelte a fellépett csoportok, valamint egyéni előadók felkészültségét és átadta a különböző kategóriák győztesei-nek a kisz központi bizottságának arany, ezüst és bronz fokozatu okleveleit.

április 4-től csütörtök estig öt szegedi színpadon több mint hatszáz egyetemi és főiskolai hallgató lépett fel. tizenkét színjátszócsoporthoz, tizenkilenc irodalmi színpad és mintegy százötven vers- és prózamondó vett részt a nagyszabású vetélkedőn. a szegedi tanárképző főiskolán nyolc felsőoktatási intézmény képzőművészeti szakkörének tagjai kiállításon mutatták be alkotásaikat. szakmai ankétok, az amatőr színjátszás fejlődéséről, a modern színházi törekvésekről szóló előadások egészítették ki a négynapos találkozó programját.

a fesztiválon versenyen kívül nagy sikerral mutatkozott be a szegedi józsef attila tudományegyetem ndk-beli testvér-intézménye, a greifswaldi egyetem művészeti csoportja is.

a találkozón részt vett 38 felsőoktatási intézmény hallgatói csütörtökön este a hungaria szállóban rendezett galaesten bucsuztak el a vendéglátó szegediektől. /mti/

bb 84. modern iparművészeti kiállítás

tf/sk/s fm la

1966. április 7.

nyílt csütörtökön este az angyalföldi józsef attila művelődési házban annak a reprezentatív anyagnak egy - számában is tekintélyes - részét mutatják be, amelyet az v. országos iparművészeti tárlaton láthatott nemrégiben a közönség a műcsarnok termeiben. a munkáskörület művészetkedvelő közönsége neves alkotók - közöttük gorka livia, kovács margit, fazekas margit - alkotásaival ismerkedhet meg a kiállításon, ahol kerámiák, diszes üvegtárgyak, színes textiliák, gobelinek, szőnyegek, fali kárpitok, ötvös munkák, kisplasztikák sokaságát helyezték el a tárlókban, falakon, kiss roóz ilona munkácsy-díjas, keramikusművész méltatta a kiállítást a megnyitó ünnepségen. az érdeklődőket három héten át naponta 16-20 óra között várják a józsef attila művelődési házba. /mti/

19.50/Lm

-56-

*mti*

**M.T.I.**

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

mti belső hírek

1966. április 8.

bb. 1. tovább fejlődnek a főváros munkáskerületei

1/h1/gg/a/zs

1966. április 8.

a főváros harmadik ötéves terve mintegy hárommilliárd forintot juttat a munkáskerületek fejlesztésére. az eltelt öt évhez képest körülbelül egyharmaddal nagyobb lakásépítési keretből például a különösen sűrűn lakott munkásnegyedekben az idén és a jövő évben mintegy ezer-ezer családi otthont hoznak tető alá, a későbbi esztendőkből pedig fokozatosan növekszik az elkészülő lakások száma. kőbányán öt év alatt 23 új lakótömböt emelnek, s a négy és kilencemeletes épületekben összesen 1268 családi otthont rendeznek be. itt - és más munkáskerületek ujjáépülő városközpontjaiban is - a népesség növekedéséhez mértelen megfelelő számú tantermet, óvodát és bölcsődét, továbbá áruházakat és egyéb kereskedelmi egységeket építenek.

ujpest korszerűsítésére is nagyobb összegeket fordítanak központi keretből. a régi temető helyén például mintegy ezer új lakás épül fel, a bajcsy zsilinszky ut és az árpád ut sarkán csemege ábc-áruház nyílik meg, a főtéri uti lakótelep új óvodát kap. a kerület egészségügyi ellátását szellemtervően javítja majd az egyesült izzóval közösen létesülő, nyílt rendszerű orvosi rendelő, megkezdik az istván téri piac építkezését, és korszerűsítik az alkotmány mozit. a főtéri ut 70-78 száma alatt, a szövosz-szal közösen szolgáltató üzlethálózat hoznak létre, amelynek helyiségeiben ábc vegyes fűszerbolt és kisvendéglő, továbbá fodrászat és patyolat fiók kap helyet. a helyi közművek fejlesztése is nagyobb tételként szerepel az ötéves programban. a csatornahálózat általános felújításának bevezető munkálataként 35 millió forint költséggel megkezdik a több mint négy kilométer hosszú „ujpesti magaszóna, főgyűjtő-csatorna építését. /folyt.köv./

- 1 -

*mti*